E JAARGANG No. 280 VRIJDAG 29 NOVEMBER 1968

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: J. C. Maas • Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad • Kantoor: Consciëntiesteeg 27 — 29 • Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

Op Curacao officieel niets bekend

BESLUIT PRESIDENT JOHNSON:

TCA exclusief recht vluchten op Antillen

ORANJESTAD/WILLEMSTAD — De president van de Trans Caribbean Airways (TCA), heer Roy O'Chalk, die met zijn gezin op Aruba verblijft, ontving gisteravond uit Washington bericht, dat president Lyndon Johnson het besluit heeft getekend waardoor de TCA het exclusieve recht verwerft om een Amerikaanse luchtvaartdienst op de routes New York, Aruba, Curacao, Port au Prince (Haiti), St. Thomas en St. Croix te onderhouden met ingang van 25 januari 1969. Dit zou inhouden dat de Pan American World Airways (PANAM) met ingang van die datum niet meer op Curacao en Aruba mag vliegen. De heer Roy O'Chalk was gisteravond in het Aruba Sheraton hotel erg verheugd met de beslissing van president Johnson, waardoor zijn maatschappij die de afgelopen jaren een ongekende groei doormaakte, haar vleugels nog verder kan uitslaan. Van het kantoor van de PANAM op Curacao kon men tegenover de Amigoe geen commentaar geven, daar men officieel nog niet op de hoogte was gesteld van een en ander. Men had wel iets gehoord bij geruchte. Bevestigd werd dat indien de mededeling van de heer O'Chalk op waarheid berust, de PANAM, die Curacao en Aruba gedurende reeds bijna veertig jaar via de lucht met het buitenland heeft verbonden en opengelegd voor het Amerikaanse toerisme, geheel zal moeten verdwijnen. Dit zou dan gebeuren niettegenstaande de acties, o.m. door de Kamer van Koophandel van Curacao, die gevoerd werden ten gunste van de PANAM toen bekend werd dat men tot een herverdeling van de routes van de Amerikaanse luchtvaartmaatschappijen zou overgaan voor wat betreft de zg Caribbean route-case.

PANAM zou geheel moeten verdwijnen

Weinig enthousiasme op Curacao

Enige maanden geleden reeds had de heer O'Chalk, tijdens een persconferentie in het Aruba Sheraton Hotel verklaard, er van overtuigd te zijn dat de president de aanbeveling van de Civil Aeronautics Board zou volgen. De TCA heeft negen jaar geleden met een tijdelijke vergunning op Aruba gevlogen, welke thans voor Aruba en Curacao definitief schijnt te zijn geworden.

• NAAR CURAÇAO

Volgens de TCA-manager op Aruba de heer Jim Wever vernam Amigoe, zal de TCA op 25 januari aanstaande op Curacao zal beginnen te vliegen. De heer Wever is doende met op Curacao eenzelfde organisatie op te zetten als op Aruba. Hij voerde gedurende de afgelopen dagen besprekingen op Curacao en heeft reeds een kantoor gevonden aan het Gomezplein. In dit gebouw, waar ook de KLM is gevestigd zal de TCA de beschikking krijgen.

Voorts heeft de TCA thans ook toestemming om de vlucht New York Aruba of New York — Curacao nonstop te vliegen zonder tussenlandingen op San Juan, zoals dat thans verplicht is. Het plan van de TCA is, te begin volgend jaar dagelijks twee vluchten op de Antillen uit te voeren, één op Aruba en één op Curacao.

• VOLDAAN

In kringen van de TCA is men bijzonder voldaan over deze beslissing. Negen jaar geleden begon de TCA met een klein op Aruba te vliegen. Aanvankelijk werd een garantie van het eilandsbestuur verkregen, waarvan echter geen gebruik behoefde te worden gemaakt. Langzaam maar zeker wist de TCA haar aantal vluchten uit te breiden, en kwam thans iedere dag een toestel naar Aruba.

De stijging van het aantal passagiers daarmede de toeristen die naar Aruba komen, is mede te danken aan de TCA. Deze maatschappij heeft ook nimmer nagelaten Aruba in haar propaganda in Amerika naast Puerto Rico te betrekken.

• HOTEL

De president van de TCA, de heer Roy O'Chalk, wilde zich in dit stadium gisteravond niet uitlaten over zijn plannen om op Aruba een hotel te bouwen. Er vinden deze dagen besprekingen hierover op Aruba plaats. Uit goede bron verneemt men echter, dat Caribair toestemming zou hebben ontvangen om van uit Puerto Rico op Aruba en Curacao te vliegen.

Het alleenrecht dat de TCA voor Aruba en Curacao zou krijgen, zou impliceren dat PANAM thans ook deze twee eilanden zou moeten opgeven. In het afgelopen jaar heeft de PANAM reeds zijn dienst op Sint Maarten moeten stoppen aangezien de Caribair toestemming kreeg om de verbinding tussen San Juan (Puerto Rico) en Sint Maarten te verzorgen.

• VREEMD

Volgens een woordvoerder van het PANAM-kantoor op Curacao is het zeer vreemd dat de president van de Verenigde Staten nu reeds uitsluitsel heeft gegeven in deze zaak aangezien het rapport waarin de aanbevelingen van de Civil Aeronautics Board zijn opgenomen, nog steeds niet officieel zou zijn behandeld. Wel waren hearings e.d. hierover geweest maar volgens de woordvoerder zou nog lang geen uitspraak zijn gedaan in de kwestie van de Caribbean route case. Men vond de mededeling van de TCA-woordvoerder dan ook ietwat prematuur daar men zelf nog geen officieel bericht hiervan heeft gekregen op Curacao.

De PANAM werd destijds, toen bekend werd dat een andere formule zou komen voor het uitvoeren van vluchten van Amerikaanse luchtvaartmaatschappijen in het Caribisch gebied, door verschillende instanties gesteund, o.a. door de Kamer van Koophandel van Curacao, daar deze maatschappij gedurende de afgelopen veertig jaar altijd Curacao in zijn routes heeft opgenomen en daarna ook Aruba toen het vliegveld daar geschikt werd gemaakt voor jets.

• TOERISME UIT V.S.

De PANAM heeft de twee eilanden opengelegd voor het Amerikaans toerisme. Daarmee werd reeds vele jaren geleden een aanvang gemaakt, ook toen het niet lonend was voor de PANAM verplichtingen uit te voeren op deze twee eilanden. En thans nu het wèl lonend is door de groei van het Amerikaanse toerisme naar de Antillen, zou de PANAM opzij geschoven worden en plaats moeten maken voor de TCA, die dan de vruchten zal plukken van het voorbereidingswerk van de PANAM, dat zoals wij reeds schreven niet altijd winst heeft opgeleverd voor laatstgenoemde maatschappij. De dienst voor de TCA naar de Antillen was Aruba; ongeveer negen jaar geleden werd op kleine schaal begonnen met het vliegen op Aruba. Dit zou, zo vernam de Amigoe uit andere bron, buiten de regering en de KLM om, gebeurd zijn.

• K.V.K.-ADVIES

Op Curacao zou men het betreuren indien de PANAM definitief zou moeten verdwijnen. De Kamer van Koophandel van Curacao gaf destijds het advies om de PANAM te handhaven voor Curacao en de Antillen in het algemeen. De Kamer is zich bewust van het vele dat de PANAM in de loop der jaren heeft gedaan voor Curacao en de Antillen voor wat betreft de opbouw van het toerisme. Dit is zeer waardevol werk geweest. De Kamer is voorstander om meer luchtlijnen op de Antillen open te stellen maar is er tevens tegenstander van dat de oude gevestigde maatschappijen zullen moeten verdwijnen.

Begin april dit jaar verklaarde de heer O'Chalk op Aruba dat zijn maatschappij de enige Amerikaanse maatschappij zou worden met exclusieve rechten om op Aruba en Curacao te vliegen. Hij verwachtte toen dat dit binnen zes weken zou gebeuren. Zijn verwachtingen baseerde hij toen op de aanbevelingen die de Civil Aeronautics Board had gedaan en op de hearings die naar aanleiding daarvan in Washington waren gevolgd.



• *In Hotel Hilton bood gisteravond de Nederlandse minister van buitenlandse zaken, mr J. A. H. M. Luns, een ontvangst aan ter afsluiting van de jaarlijkse conferentie van Nederlandse ambassadeurs in Latijns Amerika en het Caribisch gebied, die deze week op Curacao is gehouden. Op de foto ziet men de Nederlandse bewindsman op de achtergrond en de hee en mevrouw R. A. C. Henriquez; links vice-premier J. Kraag van Suriname en echtgenote, premier C. D. Kroon en ochter Fanny Kroon, en gouverneur en mevrouw Debrot met het echtpaar ir Vivian C. Henriquez.*

UMUC: Meer stakers vandaag

Politie geleide voor trucks werknemers

WILLEMSTAD. — De door de United miner's union of Curacao (UMUC) uitgeroepen staking bij Mijnmaatschappij Curacao nv is vandaag voortgezet. Het uiterlijk stakingsbeeld wijst op een verbreding van de staking. Behoudens een enkel incident gistermiddag bleef alles bij de hoofdingang van de Mijnmij te Porta Blancu rustig. De trucks, welke de werknemers vervoeren, werden vergezeld door een politie-patrouille. De staking is niet algemeen, omdat bepaalde groepen arbeiders ondanks het stakingsparool toch aan het werk zijn gegaan. Volgens de UMUC liggen echter de belangrijkste afdelingen als het laboratorium en de plant geheel stil.

Bij Porta Blancu alles rustig

Gedurende de gehele dag bleven de stakers gisteren bij de hoofdingang staan. Het was er rustig. Een politiepatrouille werd voor eventualiteiten achter de hand gehouden. Rond half twee gistermiddag hield UMUC-voorzitter Willy Haize, staande op een verhoging onder een boom, een korte toespraak.

Oproep tot discipline

Hij drong er bij de werknemers op aan rustig te blijven en zich gedisciplineerd te gedragen. Ook deelde hij mee, dat er verschillende telegrammen ontvangen waren om solidariteit te betuigen. Verder verklaarde de heer Haize, dat de zaak er voor de bond goed uitziet en dat men afwacht, of de Mijnmy een kort geding aanspant. Dit op advies van de juridisch adviseur van de vakbond. Degenen die de volgende dag (vandaag, red.) thuis zouden blijven, werd aangeraden naar de radio te luisteren om te vernemen of men weer aan het werk moest. Eén van de chauffeurs van de transportafdeling dankte namens zijn collega's voor de betoonde solidariteit. Om de groep van transportarbeiders is namelijk de staking uitgebroken.

Met grote belangstelling volgden de stakers de berichten via de lokale zenders over de staking. Vooral voor de Curom betoonde men grote interesse. Zowel de toespraken als de radio-berichten lokten applaus uit.

Versterking politie

Van de groep werknemers, die rond drie uur aan hun wacht moest beginnen, gingen er slechts twee het terrein van de Mijnmy op. De rest toonde zich solidair met de stakers. Rond vijf uur groeide de spanning, vooral onder de stakende werknemers die te Banda Abao wonen. Deze werknemers betalen wekelijks per persoon twee gulden voor het vervoer van de Mijnmy, dat verzorgd wordt door een werknemer, die daar speciaal voor betaald wordt. Deze werknemers verzamelden zich om de truck te laten stoppen om zo de terugreis naar huis te kunnen aanvaarden. Rond het einde van de werktijd kreeg de politie versterking.

Omstreeks kwart over vijf kwamen enige trucks, steeds voorafgegaan door een politie-auto het terrein af. Een eerste poging van de stakers om de truck te stoppen mislukte, maar iets verder op wisten de stakers tussen de politie-auto en de truck te springen. Er ontstond het nodige gedrang, waarbij de politie voor de truck een vrije doorgang trachtte te maken. De meeste arbeiders van Banda Abao zagen echter kans tijdens de woordewisseling op de truck te klimmen. Vier van de ruim dertig Banda Abaose werknemers zagen er geen kans toe. Zij werden door particulieren naar huis gebracht.

Recht op vervoer

Onder de arbeiders heerste grote verontwaardiging over het optreden van de politie, omdat de arbeiders meenden, dat hun Banda Abaose collega's recht hadden op dit vervoer. Later maakte een politiefunctionaris duidelijk, dat een en ander het gevolg was geweest van een herindeling van de passagiers op trucks door de directie. De trucks zouden een andere route dan normaal moeten rijden om de door de staking uitgedunde werknemers naar huis te vervoeren. Nog geruime tijd bleven de andere stakers in de buurt van de hoofdingang.

Vanmorgen rond half zeven bleek er te Porta Blancu meer politie op de been te zijn. Er stonden minstens drie patrouille-auto's, welke rond kwart vóór zeven vertrokken. Een discussie ontstond tussen de politie en bestuursleden van de UMUC. Duidelijk werd gemaakt, dat de trucks met personeel niet vóór de hoofdingang mochten stoppen zoals gisteren was gebeurd. Zij zouden pas kunnen stippen op het terrein van de Mijnmy.

Over zeven uur kwam de eerste truck aan. Dit was de truck met

(Vervolg naar pag. 3).

Beroving 85-jarige

WILLEMSTAD — Een oude dame van 85 jaar die gistermiddag door het gehucht Moonchi liep, werd beroofd van haar tas waarin zij een portemonnaie had met 175 gulden. De tas werd uit haar hand gerukt door een man die zich daar na uit de voeten maakte met een vriend die in zijn gezelschap bevond.

CICAR-CENTRUM OP CURACAO

WILLEMSTAD. — Op Curaçao zal, onvoorziene omstandigheden voorbehouden, de zetel worden gevestigd van het centrale zenuwcentrum voor het CICAR-project, waarmee in 1970 zal worden aangevangen en dat circa twee jaar duurt.

De formele aanbeveling daartoe is gedaan door de internationale coordinatiegroep voor CICAR (cooperative investigation on the Caribbean and adjacent regions) welke op 28 en 26 november vergaarde in aansluiting op het symposium dat op Curaçao is gehouden onder auspiciën van de FAO, de UNESCO en de WMO over de kennis van de Caribische zee en de aangrenzende zeegebieden in oceaanografisch, mariengeologisch, meteorologisch, marienbiologisch en visserij-biologisch opzicht.

Schut-bij-nacht ir W. Langeraar, die als voorzitter van het symposium optrad, werd gekozen tot coordinator en dr J. L. Cifuentes Lemus (Mexico) als assistent-coördinator.

Reporter mag weer verschijnen

PRAAG. — Het Tsjechoslowaakse blad Reporter, dat wegens zijn berichten over de politieke toestand in het land op 8 november een verschijningsverbod kreeg, mag volgende week weer uitkomen. Het blad wordt uitgegeven door de bond van Tsjechische journalisten.

Tsjechen privé niet naar Rusland

PRAAG. — Met ingang van 3 december is het voor Tsjechoslowaken verboden privé per auto naar de Sovjet-Unie te maken. Het Tsjechische persbureau CTK dat dit meldt, geeft geen reden voor het verbod op. Georganiseerde groepsreizen blijven toegestaan.

Doden in Caracas

CARACAS — In Caracas zijn gisteren naar verluidt ten minste drie mensen gedood en werd een tiental gewond bij daden van geweld tussen verschillende groeperingen die meedoen aan de campagne voor de verkiezingen van aanstaande zondag.

De politie heeft bevestigd dat een lid van de links-georiënteerde Movimiento Electoral Popular werd doodgeschoten toen hij bezig was verkiezingspropaganda in het centrum van Caracas aan te plakken. Ooggetuigen, die een verkiezingsbijeenkomst van de aan het bewind zijnde Acción Democrática in oost-Caracas bijwoonden, vertelden aan verslaggevers, dat daar twee mensen werden doodgeranseld toen een vechtpartij uitbrak met anti-regeringsgezinde oproerkraaiers.

Berijder motorfiets bij ongeval overleden

SANTA CRUZ — Omstreeks kwart vóór acht had gisteravond ter hoogte van de politiewacht Santa Cruz een verkeersongeval plaats, waarbij de twintigjarige jongeman Flevio H. Poppen van Canashito 1 zodanig gewond raakte, dat hij kort na aankomst in het San Pedro Hospitaal overleed. Hij is de dertiende verkeersdode van dit jaar en de vierde die de dood vond met een motorfiets.

De jongeman reed met zijn motorfiets op de weg van Santa Cruz naar Paradera en moet hierbij een zeer hoge vaart hebben gehad, waardoor hij in de bocht voor de politiewacht uit de bocht vloog met alle gevolgen vandien. In zorgwekkende toestand werd hij naar het hospitaal overgebracht, waar hij korte tijd later overleed. Het slachtoffer was werkzaam in Sams supermarket aan de Hendrikplaan in Oranjestad.

Nixon benoemt naaste medewerker

NEW YORK. — Richard Nixon heeft Robert Ellsworth, politiek directeur van Nixons verkiezingscampagne, benoemd tot zijn naaste medewerker. De 42-jarige Ellsworth, die van 1961 tot 1967 republikeins afgevaardigde voor Kansas in het huis van afgevaardigden was, zal worden belast met talrijke binnenlandse en buitenlandse vraagstukken.



• *Dezer dagen vond op het notariskantoor van dr J. A. Schiltkamp de overdracht aan de stichting Pensioenfonds voor de Antilliaanse Energiebedrijven plaats van het voor de Antilliaanse verplichtingen door het Nederlands Pensioenfonds van de n.v. O.G.E.M. gereserveerde vermogen. Door deze overdracht van 4.850.000 gulden (Ant. crt.) kunnen alle lopende en toekomstige verplichtingen ten opzichte van alle Antilliaanse gepensioneerden van de O.G.E.M. bedrijven, voor deze laatste stichting door dit nieuw opgerichte fonds worden overgenomen.*

Bij deze overdracht handelde de heer K. Fibbe, directeur van de n.v. O.G.E.M. te Rotterdam, als gemachtigde van het Nederlands Pensioenfonds, terwijl de heren ir F. Boot en A. Huppes, resp. voorzitter en secretaris van de stichting Pensioenfonds voor de Antilliaanse Energiebedrijven, voor deze laatste stichting optraden. Op de foto vlnr: tijdens voorlezing van de akte van overdracht: kandidaat-notaris mr D. M. Dragt, drs F. van der Haar en de heer K. Fibbe, resp. onderdirecteur en directeur O.G.E.M. (Rotterdam), ir Boot en ir W. H. Hoekstra, resp. directeur en onderdirecteur O.G.E.M. (Curacao), de heer A. Huppes, administrateur O.G.E.M. (Curacao) en notaris Schiltkamp. De heren Van der Haar en Fibbe, die een dienstreis hebben gemaakt naar Suriname, Aruba en Curacao, zijn inmiddels naar Nederland teruggekeerd.

Overwinning Ajax op Fenerbahce

ISTANBOEL — Ajax heeft zich geplaatst voor de kwartfinales van het toernooi om de Europese beker voor landskampioenen. In Istanboel wisten de Amsterdammers donderdag met 2-0 (0-0) van Fenerbahce te winnen, nadat ze de Turken in de eerste wedstrijd met dezelfde cijfers hadden verslagen. De doelpunten werden gemaakt door Keizer (55) en Nuninga (87).

AGENDA CURACAO

BIOSCOPEN:
Roxy: 19.00 — 21.00 The mercanaries; West-End: 19.00 — 21.00 In the heat of the night. 23.30 Say your prayers and dig your grave; Cinelandia: 19.00 — 21.00 House of cards; Drive-In: 19.00 — 21.00 Angelique. 24.00 The Ambushers; Cine-Rio: 20.00 Casa de mujeres; Airport Cinema I: 19.15 — 21.15 Ik een vrouw. 24.00 Verboden vruchten; Asiento: 19.00 Challange Of Robin Hood — leeft. 10 jr.
CINE-TRUCK:
Hedenavond te Janwe en morgenavond te Dominguito.
BOTICA'S:
Otrabanda: Colon, tel. 24200
Punda: Juliana, tel. 12400.
Tentoonstelling 09.00 — 11.30/15.30 — 18.00 Permanente tent. en verkoop lokaal vervaardigde schilderijen — Studio The Attic, Windstraat 13. 10.00 — 12.00/16.00 — 17.30 Gallery RG.
GROT VAN HATO: 09.00 — 12.00/15.00 — 18.00 Open voor publiek.
Bridge: 20.00 Club CPN, Dominguito. Contactavond: 20.00 burgers/militairen — van Kinsbergen. Optreden: folkloristische groep Nos Corsow.
Toneel: 20.30 Amor sin pasaporte — CPA.
Bezoek: 18.00 Sinterklaas — Winkelcentrum Colon.
Lezing: 20.15 Ant.bijbelcomite — Otrabandaroom, Holiday Inn hotel. Spreker: dr J.J. Kijne. Ond.: problemen van Bijbel vertalen.
SPORT
Voetbal: 20.15 Sithoc vs Jong Colombia — Rifstadion.

HOTELS:
Hotel Curaçao Int.: Dutch House: 06.00 — 01.00 Open. Waterfort Rotisserie: 12.00 — 15.00 Open voor lunch. 19.00 — 22.30 Open voor dineren. Cave de Neptune: 23.00 Optreden Marcelo Palacios y su flamenco ballet. Hilton hotel: Willemstadroom: 21.30 — 23.00 Open voor dineren. 21.30 — 01.00 Optreden zangeres Sara Aviani en haar Yemenite trio, later dansen. Pisca-terrace: 19.00 — 22.30 Open voor dineren. Snack-bar Service: 11.00 — 18.00 Open. Tambu-bar: 19.00 — 01.00 Open. Flamboyant beach hotel: Mango-room: 19.00 Open voor dineren. Chuchubi-bar: 21.00 — 23.30 Optreden The Tailor Maids en Norman Moron en zijn combo. Holiday Inn: The night watch: 21.00 Show en dansen op muziek van Aristo Combo. Bianca hotel: 21.00 Dansen. Muz.: Bianca Boys. Country Inn hotel: 21.00 Dansen. Muz.: Country Inn combo. Jan Kok: 09.00 — 04.00 Open voor publiek. Watapana bowling club: restaurant 12.00 — 14.30 Open voor lunch. Tambubar: 11.30 Open.
CUROM:
17.00 Peticiones; 18.00 Nieuws Pap.; 18.15 Parada deportiva; 18.30 Musica selecta; 18.45 Progr. voor het slapen gaan; 19.00 Nieuws ANP; 19.10 Muzikaal allerlei; 19.30 Discovaria; 20.30 Operette klanken; 21.00 Muziek van hier en daar; 22.00 Nieuws; 22.05 Op avontuur in de klassieke muziek; 22.55 Dagsluiting; 23.00 Sluiting.

TELECURACAO
16.50 Love of life; 17.10 kinderuurtje; 18.00 Olympische spelen; 18.30 Stromen van kracht; 18.45 Nieuws Pap.; 19.00 Mesker coiffures; 19.15 EVD; 19.30 The road runnershow; 20.00 The munsters; 20.30 Dragnet; 21.00 Nieuws Ned.; 21.15 Angel Jobshow; 23.00 The 3 stooges.

ZATERDAG
Tentoonstelling: 09.00 — 11.30 Permanente tent. en verkoop lokaal vervaardigde schilderijen — Studio The Attic, Windstraat 13.
SPORT
Voetbal: 16.30 Parera II — MSV — terrein MSV; 17.00 Quick '60 vet. — Quick '60 III — terrein CPN; 17.00 Parera III — MSV III — terrein Willemstad.
Toeristenschepen: 09.00 — 18.00 Gripsholm — vert. Maduro & Sons. 07.00 — 24.00 Regina — vet. Maduro & Sons.

Trekking: Artra-loterij — TeleCuracao.
St. Nicolaas: 13.30 feest — CUROM — West-End theater.
Bc Gr.Kwartier: 14.00 — 18.00 Blibliotheek open.
CUROM:
06.30 Opening; 06.45 Met muziek naar school; 07.00 Nieuws ANP; 07.15 Curom's ochtendblad; 08.00 Herh. nieuws ANP; 08.10 Eng. prog.; 09.00 Progr. muz. tombola; 10.00 Flamboyant beach hotel pres.; 10.15 Sorpresa musical; 10.30 Progr. Casa Venezuela; 11.30 Musica popular; 12.00 Noti-Curom; 12.30 Intermedio musical; 13.00 Nieuws ANP; 13.15 Weekeinde allerlei; 14.00 Hitparade; 15.00 Soul en beat muziek; 16.00 Tiempo;
TELECURACAO:
17.00 Kinderuurtje; 17.30 H.n.M.; 18.00 Olympische Spelen; 18.30 Kath. uitz.; 18.45 Nieuws Pap.; 19.00 Nos Tera; 19.30 Lucy-show; 21.00 Enigma; 21.00 Nieuws Ned.; 21.15 TV per luchtpost; 22.30 Startrek.

EMMASTAD

OS/TELECOMMUNICATIONS
Kantoor open: 07.30 — 23.30 tel. 2307. 25/11 (23.30) — 30/11 (07.30) J.E. Wijngaarde, tel. 0-44252 b.g.g. tel. 9.
PERSONNEL SERVICES
Maandag 25/11 t/m vrijdag 29/11 H.J. Plantijn, tel. 0-44062 Alexanderlaan 3, Rio Canario b.g.g. tel. 9-9.
N.V. C.S.M.-SHIPS' AGENCY
Kantoor open: 07.30 — 24.00 tel. 2551/2458
ALLEEN VOOR DRINGENDE AANGELEGENHEDEN:
Maandag 25/11 t/m vrijdag 29/11 00.00 — -7.30 tel. 9
AVIATION SERVICE
25/11 (23.30) — 29/11 (06.30) E.M.H. Agnes tel. 0-44054.

Verdedigingsfonds

WASHINGTON. — Mijn vriend Rumpelmeyer, de aarts-Democraat, belde me onlangs op met een verrassend verzoek. Hij wilde dat ik zou bijdragen in een "verdedigingsfonds" voor de Republikeinen, die vervolgd zouden kunnen worden op grond van de Wet op Corrupte Praktijken, omdat zij niet op tijd verantwoording hebben afgelegd van de bijdragen, die werden ontvangen voor de campagne van Nixon en Agnew.

"Maar Rumpelmeyer", zei ik, "waarom laat je je hiermee in? "

"Ik geloof er in", zei Rumpelmeyer, "Nixon en Agnew voerden het devies van wet en orde en zij hebben gezworen iedereen te vervolgen, die de wet overtreedt. Als zij dit doorzetten, is het eerste wat de nieuwe procureur-generaal te doen krijgt het instellen van een strafvervolging tegen de mensen, die geld bijeenbrachten voor Nixon en Agnew".

"Maar je gelooft toch niet, Rumpelmeyer", zei ik, "dat Nixon zijn eigen mensen zal laten vervolgen voor iets dat vermoedelijk een administratieve nalatigheid is geweest. Het is tenslotte maar politiek".

"Dat zeg jij, maar Nixon en Agnew hebben met beslistheid gezegd dat zij niet zouden toestaan dat er met de wet wordt gesold. Zij hebben beloofd dat, als zij gekozen werden, er niet langer sommige wetten zouden zijn, waaraan het volk moet gehoorzamen en anderen, waaraan het niet behoeft te voldoen. Zij hebben geen andere keus dan de mensen, die verzuimd hebben verantwoording af te leggen het volle gewicht van ons juridische systeem te laten voelen. Welnu, hoeveel kun je bijdragen in het verdedigingsfonds? "

"Wacht eens even, Rumpelmeyer. Er is geen rechtbank in het land, die mensen zal veroordelen omdat zij wat traag zijn bij het indienen van verantwoordingen van politieke bijdragen".

"Ik wou dat het waar was", zei Rumpelmeyer: "Maar zowel Nixon als Agnew hebben tijdens hun campagne gezegd dat een van de voorname punten in ons land is dat de rechtbanken te toegeeflijk zijn voor misdadigers en dat je de misdaad niet kunt voorkomen door wetsovertreders buiten schot te laten. Ik kan niet inzien wat Nixon anders kan doen dan de valbijl op zijn inzamelaars laten neerkomen".

"Weet je, Rumpelmeyer", zei ik, "ik ben altijd bereid om voor een goede zaak te geven, maar zelfs als de leiders van het comite zouden worden vervolgd, wat zouden ze kunnen trekken? "

"Volgens de wet kunnen ze een boete van tienduizend dollar of twee jaar gevangenisstraf krijgen", zei Rumpelmeyer. "Zelfs als Democraat vind ik niet dat een Republikein er op die manier voor moet boeten dat hij Nixon in het Witte Huis heeft gezet".

"Ik geloof dat je overdrijft, Rumpelmeyer. De hele geschiedenis zal ongetwijfeld wegebben".

"Niet als Nixon een nieuwe procureur-generaal krijgt. Begrijp je het dan niet? De regering Nixon probeert de kreet van wet en orde te dramatiseren. Hoe kun je dat beter doen dan door een nieuwe procureur-generaal te laten beginnen met het aanspannen van een zaak van Het Volk tegen het Nixon-Agnew Inzamelingscomite. Het zou er geen schijn van twijfel aan laten bestaan dat het de nieuwe regering menens is. Volgens mij hebben de arme kerels, die verantwoordelijk zijn, een betere kans als we het verdedigingsfonds nu van de grond kunnen krijgen".

"Je hebt een goed hart, Rumpelmeyer. Wie had ooit kunnen denken dat jij je er druk over zou maken dat Republikeinse inzamelaars naar de gevangenis moesten? "

"Ik zou er niet bij betrokken geraakt zijn", zei Rumpelmeyer, "maar ik laat me veel gelegen liggen aan rechtvaardigheid en Agnew weigerde tijdens zijn campagne over rechtvaardigheid te praten. Hij zei dat de mensen de wet moeten gehoorzamen of moeten proberen die veranderd te krijgen. Dat laat voor de inzamelaars niet veel ruimte over".

"Okay, Rumpelmeyer. SChrijf me maar op voor vijftig dollar. Als je mans genoeg bent om geld bijeen te brengen voor het verdedigingsfonds, zie ik geen reden, waarom ik er niet in zou trappen. Tussen haakjes, wat denk jij dat de verdediging zal zijn? "

"We willen aanvoeren dat het een crime passionel was".

ART BUCHWALD

Burgerlijke stand

WILLEMSTAD. — Geboren: 22 nov. Rogerio de Jesus-Nunes dos Santos; 23 nov. Jubert Lucasius-Martinus; Friedonal Plantijn-Henriquez; 24 nov. Ivette Trinidad-Locadia; 23 nov. Antony Goss-Muir; Joey Adams-Pieters; Anthony Martis-Maria; 25 nov. Nerville Koeiman-Antonio; 23 nov. Calvia Milliard-Pinney; Luz Reite-Clarinda; 2 nov. Jesse Parker-Parker; 25 nov. Gerson Eliazar-Henriquez; Jeroen van den Heuvel-van Hulst.

HUWELIJKSAANGIFTEN: 20 nov. Harold Ewaldos en Helen Haseth; 21 nov. Mahamad Jagbir en Virginia Hersilia; 20 nov. Lorenzo van Thys en Milva Anita; Ivan van Putten en Erna Roos; Ronald Chance en Carmencita Gibbs; Maximo Martha en Editha Schotborgh; Alfred Gitterson en Ludmila Curiel; Isbelio Fullinck en Apolonia Scorrea; Jose Martina en Antonia Martina; Efraim Lourens en Nilda de Windt; Stanley Sprok en Marlene Mambre; 18 nov. Cecil Pilgrim en Glenda Mathilda; 20 nov. Harold Casper en Anita Schenker; Alphonsus Joe en Ursila Thorould; Marco Keli en Jacinta Constansia; Wilfrido Dorothea en Margery Silvania; Felicio Janga en Mathilda Elias; Donald de Lima en Alexia Ritter; Silvio Montañez en Wilfriede Monk; 19 nov. Leendert Post en Erna Girigorie; 20 nov. Victor Sint Jago enn Helena Lodriguez.

GETROUWD: 18 nov. Bernard Emelina en Yvonne Cohen; David Manuel en Sylvia Hill; Fidel Frans en Elsa Veeris; Alfred van Doorn en Fanny Martinez; 19 nov. Carlito Ignacia en Elsa Kwidama; Raymundo Rosalia en Thelma Hooi; Carlos Wederfoort en Imelda Renita; Humphrey Martina en Milva Davelaar; Mauricio Pinedo en Sofia Castillo; 20 nov. Humphrey Salome en Isabel Toms; 21 nov. Philip Theeboom en Lamberdina van den Brink.

Scheepsberichten

K.N.S.M. — Achilles 28 450 ono Cristobal nr Antwerpen; Ammon 28 450 zw Sta. Maria nr Georgetown; Archimedes 28 vn Valparaiso nr Matarani; Camerounkust 28 te Aruba; Charis 28 vn A'dam nr Pointe a Pitre; Diogenes 28 730 ozo vn Bermuda nr A'dam;

Beursberichten

NEW YORK — De New Yorkse effectenbeurs was gisteren gesloten in verband met Thanksgiving day.

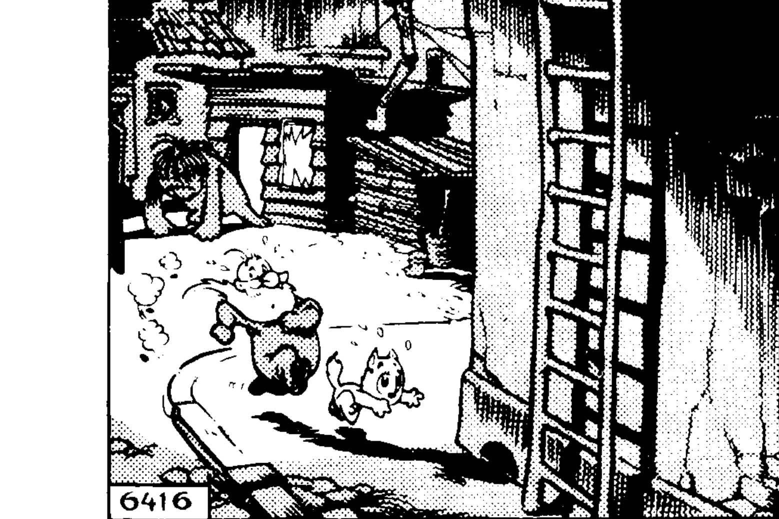
AMSTERDAM — In een verdeelde markt waren AKU en Kon. Olie vast, hoogovens zwak. Philips prijshoudend en Unilever iets gemakkelijker. KLM vast. Cultures goed gedisponeerd. Scheepvaartwaarden verdeeld en staatsfondsen flauw. Dit laatste op de aankondiging van een nieuwe 6-1/2 pCt. staatslening.

BEURS VAN AMSTERDAM

	29/11	28/11
AKU	127.20	126.20
Hoogovens	106.80	107.50
Philips	169.20	169.20
Unilever	128.30	128.70
Kon. Olie	191.20	189.90
K.Z.O.	194.90	194.80
KLM	235.00	231.00
KNSM	132	133
van Nievelt	—	—
v. Ommeren	238 1/4	238 1/2
Scheepv. Uniie	142 3/8	141 1/2
Alg. Bank. Ned.	281	281
1e Ned. Verz. Mij.	457	459
Nat. Nederlanden	770	771
Ngombezi	79	75
Albertt Heijn	250.00	252.10
v.d.Bergh en Jurgens	197	196 1/4
Bergoss	674	671
v. Berkel	180	172
Bols	215.00	214.00
Bredero Ver. Bedr	503	508
Buhrmann Tetterode	610	610
Bijenkorf	683	675
Calve	903	898
Cur. Handelmij.	163 1/2	163 1/2
Elsevier	500.30	498.00
Excelsior	117 1/2	118
Fokker	461	462
van Gelder	149 1/2	148 1/4
Gist—Brocades	823	810
v.d. Grinten	203.50	202.30
Hagemeijer	139.40	138.50
Heineken Bel en Beh	160.40	161.20
Heineken Bier	168.60	169.60
Internatio	301	295 1/4
Kon. Ned. Papier	186	183 1/2
Muller	342	340 3/4

	29/11	28/11
Naarden	629	621
OGEM	90.30	89.40
Rijn—Schelde	140 1/2	—
Scholten—Honig	69.10	69.10
T en D Verblifa	83.50	81.10
Varossieau	172	174
V.M.F.	146	145
Ver. Ned. Uitgeversbe	239.00	239.00
Wereldhaven	589 1/2	588.00
Wessanen	93.10	92.50
Billiton	172.50	171.50
Ant. Brouwerij	—	—
Ant. Verf	192	190
Aruba	123 1/2	123
Sur. Brouwerij	—	—
Converto	1036	1035
Goldmines	136.60	136.00
Interunie	216.00	216.00
Nefo	101.00	100.50
Robeco	258.00	257.80
Rolinco	227.50	227.40
Utilico	126.00	125.90
Ika Bel. Mij.	238.00	238.00
Alcanalum	29 3/8	29 1/4
Ned. Ant. 61/2 '67	98 7/8	99
Ned. Ant. 5 '60	86 1/2	86 1/2
Ned. Ant. 41/2 '59	91 1/4	91 1/2
Ned. Ant. 41/2 '62	86 1/8	86 3/8
ANP indices		
Intern. Conc.	689.8	688.6
Industrie	403.3	401.9
Scheepv.	139.6	139.8
Banken	233.1	231.2
Handel	190.5	189.4
Algemeen	467.4	466.1

Tom Poes en de Viridiaan-Dinge






6416 — Tom Poes holde voor professor Prlwytzkofski aan naar buiten en het monster volgde hen gorgelend en borrelend.

'Daar is een brandladder,' zei Tom Poes al dravend tot zich zelf. 'Misschien raken we op die manier buiten zijn bereik. als hij niet kan klimmen tenminste. Oef, ik wou dat heer Ollie hier was. Die is de enige, die macht over hem heeft...'

Helaas, heer Bommel bevond zich een heel eind vandaan op de vlakte, die de stad omringde.

'Hoe kan men nu zo een, twee, drie zijn monster vinden? ' vroeg hij zich af. 'Zou het helpen, wanneer ik hem roep? Maar wat moet ik roepen? Ach, Tom Poes heeft het gemakkelijk, die hoeft alleen maar naar een kunstenaar te zoeken die een naam heeft. En ik dwaal hier eenzaam over de stille heide, bij nacht en ontij...'

Op dat moment werd hij een tentje gewaar, dat in de buurt van [...] dennebos was opgetrokken en waaruit een regematig gesnurk opsteeg.

'Kom,' hernam hij er op af lopend. 'Laat ik daar eens gaan vragen of [...] soms een een kunstmonster heeft zien passeren. Het stuit me tegen de [...] om op dit uur nog ergens aan te kloppen als heer zijnde. Maar nood [...] wet, als men begrijpt, wat ik bedoel.'

Met deze gedachte hield hij halt voor de tent en gaf een krachtige [...] het zeildoek. Helaas was het geval tamelijk slordig opgericht; de klop [...] stevig voor de bedrading en met een ratelend geluid zakte het [...] elkander. Het snurken ging over in een rauwe uitroep. De kampeerder [...] wakker geschrokken, en zo te horen wekte dan zijn ontstemming op....

ZILVER IN COLORADO

KARL MAY



107-11. — De preek van Emery boekte, zo te zien, niet veel resultaat. Vanuit de wachtpost hoorde ik de schelle stem van Charriba's liefje, Sheila schreeuwen: 'We laten ons door je mooie praatjes niet om de tuin leiden! De vallei behoort ons en niemand anders. En verdwijn nu, voordat ik je van ke knol laat schieten! ' Ik zag, hoe Emery kwaad de teugel wendde en mijn richting in galoppeerde. Toen hij vlak bij was, stapte ik te voorschijn. 'Hola! Ben jij hier ook? ' baste zijn stem. 'Er is met die lui niets te beginnen. Die griet heeft een gedeelte van de gevluchte bandieten in haar vesting opgesteld en ze beheersen de situatie bij de uitgang volkomen'. 'Waar hebben ze de paarden gelaten? ' vroeg ik. 'Dat weet ik niet. Ik denk, dat buiten de [...] zijn gebracht. Ik heb er niet een gezien.' 'H'm. Wanneer we op de een andere manier aan de andere kant konden komen, zaten ze als ratten in de val. We zouden ze dan kunnen uitdorsten of uithongeren. Ik neem aan, dat ze niet veel voorraad hebben in de post'. 'Nee, maar nu kunnen ze van buiten net zoveel laten komen, als ze willen, terwijl wij de belederden zijn.' 'Wacht eens Emery. Ik geloof, dat ik iets weet.'





Senmoe[...]

Egyptenaa[...]

David Copperfield

door CHARLES DICKENS
met illustraties van
HABLOT K. ROWNE (Phiz)

208)

Onze begroeting was verre van hartelijk. Wa waren als vijanden gescheiden en zij behandelde mij met onverholen minachting.

'U wilde mij spreken? ' vroeg ik. Zij maakte een gebaar om mij te beduiden, dat ik moest gaan zitten; maar ik bleef staan met mijn hand aan de eluning van de bank. 'Zoals u wilt,' zei ze. 'Weet u ook, of dat meisje al gevonden is? '

'Nee.'

'En ze is weggelopen! '

Ze keek mij aan en ik zag hoe haar dunne lippen zich bewogen, alsof ze haar met verwijten wilde overstelpen.

'Weggelopen? ' vroeg ik.

'Ja, van hem! Als ze nog niet gevonden is, zullen ze haar waarschijnlijk nooit meer vinden. Misschien is ze wel dood! '

Ze keek mij lachend aan en met zulk een wrede triomf in haar ogen, dat ik er van schrok.

'Te wensen dat zij dood is,' antwoordde ik, 'is misschien het beste, dat andere vrouwen haar zou kunnen toewensen. Ik ben blij, dat de tijd uw gevoel van haat zo heeft verzacht, juffrouw Dartle.'

Ze deed, alsof zij die opmerking niet had gehoord en lachte schamper, terwijl zij mij aankeek en vervolgde:

'De vrienden van die hoogstaande en schandelijke miskende jongedame zijn immers uw vrienden? U komt toch op voor hun rechten? Dan wilt u zeker wel weten wat er bekend is geworden? '

'Ja.'

Met een hatelijke glimlach stond zij op, deed een paar stappen in de richting van een hulsthaag, die het gazon van de moestuin scheidde en commandeerde luid: 'Kon hier! ' - alsof ze een schurftige hond riep.

'U wilt zeker wel zo goed zijn, hier geen scene te maken, meneer Copperfield? ' zei ze, over haar schouder naar mij omkijkend met diezelfde schampere glimlach.

Ik knikte zonder te begrijpen, waar ze heen wilde. Nog eens riep ze: 'Kom hier! ' En toen verscheen de achtenswaardige Littimer, die een gereserveerde buiging voor mij maakte en aan de andere kant van de bank ging staan. Rosa Dartle ging weer zitten en in de cynisch bevallige manier waarop zij achterover leunde en mij triomfantelijk aankeek, was, ondanks alles, iets vrouwelijks bekoorlijks, dat mij aan de fatale, wrede jonkvrouw uit een sprookje deed denken.

'Vertel meneer Copperfield,' beval zij, zonder Littimer aan te zien, en haar hand ging even naar het litteken, dat weer krampachtig samentrok, maar nu misschien meer van leedvermaak da van pijn.

'Meneer James en ik, juffrouw...'

'Spreek mij niet aan! onderbrak zij hem driftig.

'Meneer James en ik, meneer...'

'Mij ook niet, alsjeblieft! ' zei ik.

Zonder zich ook maar in het minst van zijn stuk te laten brengen, gaf Limmiter met een lichte buiging te kennen, dat onze verlangens geheel de zijne waren, en hij begon opnieuw:

'Meneer James en ik zijn met het meisje naar het buitenland gegaan, zodra zij, onder de hoede van meneer James, Yarmouth had verlaten. We hebben vele plaatsen in verschillende landen bezocht. Wij zijn in Frankrijk, Zwitserland, Italie - zo ongeveer overal geweest.'

Hij keek naar de leuning van de bank, alsof hij daartegen sprak en trommelde er zachtjes op, alsof hij op een stomme piano speelde.

'Meneer James was bijzonder op dat meisje gesteld en een tijdlang was hij veel minder ongedurig dan ik hem, zolang ik bij hem in dienst ben, heb gekend. Het meisje was bijzonder goed van aannemen, ook wat de talen betreft, en men zou niet gezegd hebben, dat het maar een heel gewoon meisje van buiten was. Overal waar we kwamen, werd haar verschijning zeer bewonderd.'

Juffrouw Dartle bracht haar hand naar haar hart en ik zag dat hij tersluiks naar haar keek en glimlachte.

'Het meisje wekte werkelijk veel bewondering. De mooie kleren, de zon en de buitenlucht droegen er toe bij, haar verschijning zo aantrekkelijk te maken, dat zij overal waar wij kwamen de aandacht trok, ook al omdat zer zoveel werk van haar werd gemaakt en omdat ze mooi was en zich zo goed voor wist te doen.'

Hij zweeg even. De ogen van juffrouw Dartle dwaalden rusteloos langs het silhouet van de stad in de verte en zij beet op haar onderlip om het krampachtige trekken van haar mond te bedwingen.

Littimer legden zijn handen tegen elkaar, verzette zijn voeten een eindje en hield zijn eerbiedwaardig hoofd een beetje schuin voorover, terwijl hij met neergeslagen ogen vervolgde:

'Dat ging zo een tijdlang door, maar het meisje had soms aanvallen van neerslachtigheid en ik geloof, dat die sombere stemmingen enbuien meneer James op de duur begonnen te vervelen. Toen werd de verhouding minder aangenaam en begon meneer James weer ongedurig te worden. Hoe erger dat bij hem werd, des te humeuriger werd zij ook en ik moet bekennen, dat het mij niet gemakkelijk viel daar zo tussen te staan. Maar het kwam toch telkens weer goed en tenslotte heeft het, alles bij elkaar genomen, toch nog langer geduurd dan iemand had kunnen verwachten.'

Juffrouw Dartle wendde haar blik van het uitzicht en keek weer schamper naar mij. Littimer schraapte zijn keel, en na heel achtenswaardig achter zijn hand te hebben gekucht en na zijn voeten nog wat te hebben verplaatst, vervolgde hij:

'Eindelijk, nadat er al heel wat onaangename en verwijtende woorden waren gevallen, zei meneer James op een ochtend, dat hij weg moest en over een paar dagen zou terugkomen. We hadden toen een villa in de omgeving van Napels, omdat het meisje zoveel van de zee hield. Meneer James droeg mij op, haar te zeggen, dat het voor alle partijen het beste leek, dat hij' - hier volgde weer een kuchje - 'niet meer terugkwam. Maar ik moet zeggen, dat meneer James zich heefl fatsoenlijk heeft gedragen, want hij stelde het meisje een huwelijk voor met een heel achtenswaardig man, die bereid was haar verleden te vergeten en die ook zeer zeker niet te versmaden was voor iemand [...] haar kom af.'

Hij verschoof zijn voeten weer eeen beetje [...] likte langs zijn lippen. Ik begreep, dat de [...] zichzelf bedoelde en zag aan juffrouw Dartle, [...] zij daar ook van overtuigd was.

'Dat laatste moest ik haar ook zeggen en [...] nam het op mij, omdat ik alles wilde doen [...] meneer James uit de moeilijkheden te helpen [...] een verzoening te bewerken tussen hem en [...] liefhebbende moeder, die al zoveel had door[...] maakt. De heftigheid van het meisje, toen ze [...] bijgekomen, nadat ik haar had verteld, dat hij [...] meer terugkwam, kende geen grenzen. Zij ging [...] te keer, dat we haar moesten vastbinden, omdat [...] anders, als ze niet in zee was gelopen of een [...] had gegrepen, haar hoofd tegen de marmeren vloer [...] te pletter zou hebben geslagen.'

Rosa Dartle zat achterovergeleund op de bank [...] met een verrukte uitdrukking op haar gezicht [...] alsof ieder woord, dat hij sprak, een genot voor [...] haar was.

'Maar toen ik aan het tweede deel van mijn [...] boodschap begon,' vervolgde Littimer, terwijl hij [...] zich zenuwachtig in de handen wreef, 'en toch [...] mogen verwachten, dat zij de goede bedoeling [...] weten te waarderen, kwam haar ware aard [...] goed voor de dag. Zoiets barbaars heb ik nog nooit [...] gezien. Haar beledigende manier van optreden [...] alle perken te buiten. Ze toonde geen zweem [...] dankbaarheid of gezond verstand en ze wist zich [...] zo weinig te beheersen, dat ze mij waarschijnlijk [...] zou hebben vermoord, als ik niet op mijn hoede [...] was geweest.'

'Dat kan ik alleen maar in haar waarderen,' [...] ik verontwaardigd.

Littimer boog even het hoofd, alsof hij wilde [...] zeggen: 'Meent u dat nu, meneer? Och, maar u [...] bent ook nog zo ontzettend jong! ' Daarop ging hij [...] voort met zijn verhaal.

'Het bleek nodig, dingen waarmee zij zich iets [...] zou kunnen andoen, buiten haar bereik te houden [...] en haar een tijdje opgesloten te houden. Maar op [...] een nacht brak zij een luik van een raam open, dat [...] ik had dichtgespijkerd en liet zich langs de wingerd [...] naar beneden zakken. Daarna hebben we nooit [...] meer iets van haar gezien of gehoord.'

'Misschien is ze dood,' zei juffrouw Dartle met [...] een satanische glimlach en op een toon alsof zij het [...] dode lichaam van het ongelukkige meisje graag had [...] willen schoppen.

'Misschien heeft ze zich wel verdronken, juf[...]frouw,' zei Littimer, de gelegenheid waarnemend [...] om weer het woord tot haar te kunnen richten. [...] 'Dat is heel goed mogelijk. Maar het kan ook zijn, [...] dat de vissers en hun vrouwen en kinderen haar [...] verder hebben geholpen. Als meneer James er niet [...] was, kon ze hele dagen op het strand bij de [...] vissersboten zitten en met dat soort mensen [...] praten, juffrouw Dartle. Maar meneer James was [...] daar helemaal niet op gesteld, vooral niet toen hij [...] er achter kwam, dat ze aan de visserskinderen had [...] verteld, dat ze zelf de dochter van een visser was [...] en als kind altijd, net als zij, langs het strand had [...] gezworven.'

(Wordt vervolgd)

..olitie geleide voor ..ucks werknemers

(Vervolg van pag. 1).

.. Abaose werknemers. De .. trachtten de truck te laten .. voor de hoofdingang. Ter .. de wagen langzaam voort .. klauterden er al enige ar.. af. Even voorbij de hoofd.. volgde de rest van de ..nemers dit voorbeeld. De .. werden vanmorgen weer ..gegaan door een politie-

.. de tweede truck stopte iets .. de hoofdingang. De meeste .. voegden zich bij de sta- ..n de derde truck bleef een ..deel der arbeiders zitten. Een deel stapte af. De vierde ..slotte reed meteen naar het ..oor. Volgens gegevens van de .. zouden er ook staak-willigen ..en gezeten, die zo geen kans .. zich bij de stakers te voe- ..der de stakers was men er .. over verbolgen, dat deze bestuurd werd door een broer .. van de ontslagen transport-..rs.

.. zou in Venezuela moeten ge- .., verklaarden enige stakers. .. ontspon zich een discussie ..bestuursleden van de UMUC ..olitie, omdat men begrepen ..at de trucks allemaal vlak ..de hoofdingang zouden stop- .. tien vóór acht werd er geen ..eer gesignaleerd. De indruk ..ewekt dat een groot aantal ..ners van de Mijnmy vanmor- ..uis is gebleven. Normaal ..er zo'n tien trucks het per-..an.

..s de UMUC blijkt uit alles, ..staking grotere vormen heeft ..omen. Van andere zijde werd verklaard, dat een aantal ..illigen eerder naar hun werk ..an met particuliere auto's. ..stwaarschijnlijk om het boe- .. van hun stakende collega's ..pen.

..er de stakers bevinden er zich ..illenden die de legendarische .. van 1955 hebben meege- ... Zegt een van hen: „In 1955 ..en de trucks wel buiten het ..toppen om de stakers uit te ..stappen. Nu wordt er gediscri- ..erd tegen ons". Een andere ..e op: „De maatschappij erkent ..at wij gelijk hebben. Waarom .. had men de transportarbei- ..een uitkering ineens van twee- ..erd gulden voorgesteld voor het .. van de overuren in de nieu- ..regeling?".

..gezien het vandaag betaaldag .. de werknemers van Mijnmy ..n regeling getroffen worden om de betaling te laten doorgaan aan de stakende werknemers. Dit is de voorzitter van de UMUC vanmorgen verzekerd.

Geruchten als zouden trucks en personeel van H. T. (Hugo) Bakhuis het transportwerk op het terrein van de Mijnmy hebben overgenomen worden met de meeste klem tegengesproken. Een woordvoerder van het Bakhuis-bedrijf verzekerde, dat „wij niets te maken hebben met Nieuwpoort".

Het bedoelde bedrijf heeft met de Mijnmy een contract voor het vervoer en de verkoop van het zand, dat gewonnen word op het Mijnmy-terrein. „Dit is ons eigendom en dat zand wordt normaal door ons vervoerd. Verder voeren wij geen werk uit voor Nieuwpoor", zo werd verzekerd.

Mijmy: minder stakers

Een woordvoerder van de Mijnmy deelde de Amigoe desgevraagd mee, dat naar zijn mening er vanmorgen meer mensen aan het werk zijn gegaan dan gisteren. „Het bedrijf draait door", verklaarde hij, „zij het met enige moeilijkheden".

Op de vraag of het juist is,dat er vanmorgen slechs vier trucks personeel hebben opgehaald in tegenstelling met de tien trucks, welk normaal daarvoor zorgen, antwoordde hij, dat „dit wel mogelijk was".

Geen commentaar

De Mijnmy-woordvoerder gaf er de voorkeur geen commentaar te geven op de vragen of er vooruitzichten zijn voor een oplossing van het conflict. Dit „geen commentaar" betrof ook de vraag of de werknemers van Banda Abao wekelijks voor hun vervoer betalen. Hetzelfde antwoord werd ook gegeven op de vraag of de transportarbeiders een uitkering ineens was voorgesteld voor het verlies van de overwerk-vergoeding.

..ctiviteiten ..an zeilclub ..SIENTO

..LLEMSTAD. — Komende zon- ..ontplooit Zeilclub Asiento op de ..ven te Brakkeput Mei-Mei en- ..activiteiten. Het programma ziet .. volgt uit:

.. **uur:** Als besluit van het ..edstrijdseizoen 1968 vindt de ..uitreiking plaats van de in de ..open week geëindigde club- ..oenschappen stern-senior-klas- .. pampus-zeewedstrijden; **11.30** .. overdracht door het hoofdbe- .. van de S.O.V. Asiento aan de .. Asiento van twee nieuwe ..en; een in Nederland ontwor- ..en gebouwd polyster zeiljacht, .. Centur en een nieuw stern- ..e. Hieraan zal een enigszins ..lijk tintje gegeven worden: .. **uur:** doopplechtigheid van de ..we jachten; **12.30 uur:** bezoek .. de koninklijke marine op het ..viljoen, van alwaar om één .. de start plaats vindt van de ..ingswedstrijden .M./M.L.D. te- .. Asiento en wel in de grote ma- ..loepen, de zogenaamde B-2's; .. **uur:** start van de tweede wed- .. in deze sloepen.

.. wedstrijdzeilen in deze sloe- ..is hier nog nimmer vertoond ..de Asiento-ploegen hebben het ..voornemen om de marine op .. eigen wapen te verslaan. Na ..op is er nog een gezellig samen-

Sta Barbara Beach tijdelijk dicht

WILLEMSTAD.— De Sta Barbara Beach is wegens omstandigheden tot nader bericht voor het publiek niet toegankelijk. Aldus vernam de Amigoe.

Sterrit ASAC

WILLEMSTAD. — Tijdens de laatst gehouden algemene ledenvergadering van de Automobile Sport Association Curaçao werden de volgende personen in het nieuwe bestuur opgenomen: de heren E. Scoop, R. Celestina, G. Rosa, W. Prince, H. Croes en A. Bronswinkel. Het bestuur heeft meteen een gezelligheidsrit georganiseerd voor aanstaande zondag (1 december) welke met een barbecue te Zoemboe (Banda Abao in de omgeving van Dokterstuin) zal eindigen. Voor deze rit, die uitsluitend voor leden wordt gehouden, is reeds voor driehonderd gulden aan prijzen verzameld.

De start is om tien uur 's morgens op hetparkeerterrein van de Philomenaschool aan de Penstraat. Deelneming is gratis. Men kan zich alsnog opgeven op de volgende telefoonnummers: 36111, 53235 en 53764. De deelnemers dienen zich om negen uur bij de start te melden gewapend met papier en schrijfgerei, en hun lidmaatschapskaart.

Bij 8 aanrijdingen 4200 gulden schade

WILLEMSTAD. — Gisteren waren er acht aanrijdingen met een totale schade van 4200 gulden. Twee personen werden licht gewond.

Doordat hij zonder te kijken achteruit reed kwam een personenwagen gisterochtend ip de Schottegatweg in aanrijding met een jeep. De schade bedroeg vijfhonderd gulden.

Op Sta Rosa kwamen een personenauto en een stationwagon met elkaar in botsing doordat de persinenauto geen voorrang verleende. De bestuurders raakten beiden verwond maar konden na medische hulp naar huis terugkeren. De schade bedroeg tweeduizend gulden.

Schapen en banden gestolen

WILLEMSTAD — Gisteren werd aangifte gedaan van diefstal van vier volwassen schapen. De dieren werden 's nachts uit een afgesloten schuurtje weggenomen. De dieren zijn samen 120 gulden waard.

Verder werd er een reservewiel ter waarde van zestig gulden weggehaald uit een auto, die geparkeerd stond op het Juliana-plein.

Uit een elektrische-annex meubelzaak op Otrabanda werd een transistorradio ter waarde van negentig gulden weggenomen uit de verkoopzaal.

Uit een garage aan de Caracasbaaiweg werden twee autobanden weggenomen die samen tachtig gulden kosten. De banden werden gesloopt van een bestelwagen die voor reparatie in de garage stond.



● *In het R. K. Zeemanshuis wordt dezer dagen door het Antilliaans Bijbelcomité een vertaalcursus gegeven met samenwerking van vertaalexperts uit Nederland en de Verenigde Staten. De deelnemers, afkomstig uit Aruba, Bonaire en Curacao, worden getraind om in eerste instantie het nieuwe testament en de Bijbel in het Papiaments te vertalen. Op de foto cursusleiders en cursisten bijeen in de zaal van het R. K. Zeemanshuis.*

Verkeer en feestdagen

WILLEMSTAD. — Van de commissaris van politie alhier hebben wij het volgende verzoek ontvangen: aan het motorrijdend publiek wordt verzocht, in het bijzonder in de maand december, met het oog op de feestdagen, extra op de verkeersregels te letten en om niet op onverantwoordelijke en gevaarlijke wijze te rijden. Indien men meewerkt zal het aantal ongelukken zeker tot een minimum beperkt blijven en zullen er geen gewonden of doden vallen. Gedurende deze maand zal behalve de controle op deugdelijkheid van de auto's verscherpte controle gehouden worden op de naleving van verkeersregels. In het bijzonder zal gelet worden op diegenen die onder invloed van sterke drank, een motorrijtuig besturen.

OESO-vertrouwen in Britse economie

PARIJS. — De organisatie voor economische samenwerking en ontwikkeling (OESO) heeft haar vertrouwen uitgesproken in het vermogen van Engeland om volgend jaar voor een overschot op zijn betalingsbalans te zorgen. In een overzicht van de Britse economie zegt de in Parijs gevestigde organisatie (die bestaat uit 19 Westeuropese landen, de Verenigde Staten en Japan) dat de teleurstelling over het feit dat de Britse betalingsbalans twaalf maanden na de devaluatie van het pond sterling en in een periode van groeiende wereldhandel nog steeds een tekort vertoont geen afbreuk mag doen aan de verwachting dat in 1969 een belangrijk overschot zal ontstaan.

De OESO waarschuwt evenwel dat een verbetering nu niet langer mag uitblijven en merkt op dat het herstel van de Britse financiële positie in de eerste plaats afhankelijk is van de inspanningen die Engeland zich zelf getroost. In het overzicht wordt niet veel hoop gegeven op een verzachting van de Britse beperkende maatregelen, die vorige week nog eens werden verscherpt door hogere accijnzen op sigaretten, dranken, benzine en een groot aantal huishoudelijke artikelen. De OESO is van mening dat het strenge beleid van Engeland ten aanzien van de binnenlandse vraag en de lonen nog lange tijd zal moeten worden voortgezet evenals de beperkende fiscale en monetaire politiek.

Brand aan Cubaweg

WILLEMSTAD — Gistermiddag brak er brand uit in een woonhuis aan de Cubaweg. Er was toen niemand thuis. De brand werd opgemerkt door een van de buren die de politie waarschuwde.

De brand ontstond in een slaapkamer en verwoeste een bed, matras, enige kledingstukken en een nachtkastje. Ingegrepen werd door de brandweer van Rio Canario die echter een schade van 580 gulden niet kon voorkomen.

Kiel gelegd Japans eerste kernschip

TOKIO. — Op een scheepswerf in Tokio wordt de kiel gelegd voor het eerste Japanse schip met kernaandrijving. Het vaartuig wordt uitgerust met een kernreactor van 8300 ton. Verwacht wordt, dat het schip tegen februari 1972 gereed is. Het zal dan het vierde niet-militaire vaartuig zijn, dat met kernenergie wordt aangedreven. De andere zijn de Russische ijsbreker Lenin, het Amerikaanse koopvaardijschip Savannah en het in aanbouw zijnde Westduitse schip Otto Hahn.

Mijnen tussen West- en Oost-Duitsland

BONN. — De Westduitse regering zal onderzoeken op welke wijze met de Oostduitse overheid kan worden samengewerkt om gewonde vluchtelingen aan de grens tussen Oost- en West-Duitsland te helpen. Maandagavond heeft een zestienjarige jongen uit Oost-Duitsland in de buurt van Burg drie uur lang in een mijnenveld gelegen. Hij had beide benen verloren en was doodgebloed toen men bij hem was. Er kon niet eerder hulp worden geboden, omdat ook de Oostduitse grenswacht niet scheen te weten waar precies mijnen lagen. Inschakeling van een helikopter had de vluchteling misschien het leven kunnen redden.

Beperkte Franse speculatie in Mark

PARIJS. — De Fransen hebben slechts op beperkte wijze deelgenomen aan de „fenomenale" speculatie op een revaluatie van de Westduitse Mark, zo heeft de Bank van Frankrijk laten weten. Zij merkt op dat volgens de Bundesbank tussen 15 en 22 november kapitaal naar West-Duitsland is gevloeid tot een tegenwaarde van acht miljard Mark. Dat is dus twee miljard dollar of tien miljard frank.

De centrale bank van Frankrijk heeft uitgerekend dat tussen 14 en 21 november twee miljard frank het land uit is gegaan, dat is 400 miljoen dollar of 1.6 miljard Mark. Dat betekent volgens haar dat de vraag naar Marken voor een groot deel uit andere landen dan Frankrijk afkomstig was. En volgens inlichtingen uit Bonn was het kapitaal dat naar West-Duitsland toe kwam, afkomstig uit de meeste landen van de vrije wereld. Daarbij inbegrepen de zogeheten „derde wereld". Zelfs schijnen communistische landen Marken te hebben gekocht.

Deze gegevens tonen aan welk een belangrijke rol tijdens de jongste monetaire crisis werd gespeeld door de „uitdagende gezondheid" van de Westduitse Mark aan de ene kant en de zwakte van het Franse geld aan de andere kant, een zwakte waartegen de Franse regering thans energieke maatregelen heeft genomen, aldus de Bank van Frankrijk.

Ontwikkeling Concorde gaat gewoon door

LONDEN. — De Britse minister van technologie, Anthony Wedgwood-Bennn, heeft in het lagerhuis verklaard dat de ontwikkeling van het Brits-Franse supersonische vliegtuig Concorde gewoon doorgaat, ondanks de vermindering van de Franse bijdrage in de kosten. De minister zei dat het Franse besluit in het komende jaar geen invloed op het project zal hebben en dat het ook geen nadelige gevolgen zal hebben voor de toekomst van het vliegtuig. Hij merkte op dat pas later zal blijken of het project een commercieel succes of een misslag geweest is. Als de periode van ontwikkeling en de noodzakelijke proefvluchten achter de rug zijn, moet de Concorde „op eigen benen staan". Engeland is op het ogenblik niet van plan zijn bijdrage in de kosten te verminderen, aldus minister Wedgwood-Benn.

China hervormt zijn medische opleiding

PEKING — De Amerikaanse communiste Anna Louise Strong heeft in een „brief" uit China" bijzonderheden verstrekt over ingrijpende hervormingen van de medische opleiding in China.

De hervormingen zijn gegrondvest op de gedachte dat de 750 miljoen Chinezen, die voornamelijk op het platteland wonen, voor elementaire verzorging minder behoefte hebben aan volledige vakbekwame artsen en technisch up-to-date uitgeruste ziekenhuizen dan aan „gezondheidsverzorgers" die ook in de verste uithoeken van het land hulp kunnen bieden.

De plannen zijn erop gericht in iedere volkscommune van ongeveer 25.000 personen een „gezondheidsarbeider" te plaatsen, die naast gewone landarbeid te verrichten ook eerste medische hulp kan verschaffen.

Voorts streeft men naar bekorting van de studie in de medicijnen, die thans zes tot acht jaar duurt, en opleiding van medische studenten in de volkscommunen. De medische opleiding en de openbare gezondheidsdienst worden samengevoegd. Artsen zullen zich voortaan ook moeten toeleggen op verpleging van patiënten, terwijl verplegers in staat moeten zijn eenvoudige diagnoses te stellen.

Studentenonrust in Spanje

MADRID — Ongeveer duizend studenten hebben donderdag de faculteit van de politieke en economische wetenschappen in Madrid bezet en daar de „macht van de studenten" uitgeroepen. Politiemannen die zich in de omgeving van het gebouw ophielden, trokken zich in de loop van de middag terug. Andere faculteiten worden echter streng bewaakt.

Het gebouw werd stormenderhand ingenomen via de achterdeur, die eerst moest worden verwijderd, waarop de studenten het bureau van de deken bezetten. De secretaris van de faculteit gaf hun de sleutels van alle lokalen. Naar het voorbeeld van de bezetting van de Sorbonne in mei van dit jaar, ontstond een massale discussie. Enkele van de voornaamste onderwerpen waren hierbij universitaire problemen. De pas beëindigde mijnwerkersstaking in Austrië en de politieke situatie in Spanje.

Bij de ingang werd een spandoek opgehangen met het opschrift: „Alleen de studenten hebben het recht te beslissen over opening of sluiting van de faculteit".

Bij verscheidene instellingen van hoger onderwijs in Madrid, Barcelona en Bilbao werd donderdag gestaakt.

Deel van nationaal huwelijksgeschenk aan Suriname overhandigd

DEN HAAG — Prinses Beatrix en prins Claus hebben vandaag op kasteel Drakensteijn het voor Suriname bestemde deel van het nationale huwelijksgeschenk overhandigd aan de gevolmachtigd minister voor Suriname. Mr W. Lim A Po, zoals bekend heeft het prinselijk paar het bedrag dat hun ter gelegenheid van hun huwelijk werd aangeboden, bestemd voor de zorg van het gehandicapte kind in zowel Nederland, Suriname als de Nederlandse Antillen. Vorig jaar juli heeft het prinselijk paar een gedeelte van dit bedrag ter beschikking gesteld van vertegenwoordigers van enkele landelijke instellingen, werkzaam op het terrein voor de gehandicapte jeugd in Nederland.

Aan de officiële overhandiging aan Suriname ging een toespraak voor film, radio en televisie vooraf van prinses Beatrix. Een reportage van deze plechtigheid werd door de televisie uitgezonden over Ne-derland II in het NTS-programma „Scala".

De Wereldomroep zendt een reportage hiervan uit in haar programma bestemd voor het Caribisch gebied.

Franse reserves sterk geslonken

PARIJS — Blijkens de weekstaat van de Bank van Frankrijk zijn de Franse monetaire reserves in de week per 21 november met 874,5 miljoen frank of 175 miljoen dollar verminderd tot 19.099 miljoen frank of 3896 miljoen dollar.

Sedert de crisis van mei en juni zijn de reserves met in totaal 3024 miljoen dollar afgenomen, nog ongeacht de kredietmogelijkheden waar Frankrijk gebruik van heeft gemaakt.

Financiële deskundigen in Parijs zijn van oordeel dat de Bank van Frankrijk het grootste deel, zo niet alles, heeft gebruikt van het krediet van 1300 miljoen dollar dat zij in juli uit vele landen beschikbaar kreeg.

Dat zou de werkelijke uitwerking van de vlucht in de Duitse Mark in de verwachting van een revaluatie der Duitse munteenheid hebben versluierd.

Ling & Sons

SUPERMARKET
Oranjestad
tel. 2153

FULLY AIRCONDITIONED FOR YOUR SHOPPING COMFORT

Prices good from November 27th till December 12 at LING & SONS Oranjestad only

LIBBYS CATSUP
f. 0,47

SUGAR WHITE
2 lbs.
f. 0,35

CLOROX
small
f. 0,35

PIF PAF
f. 1,45

REAL KILL
push button
f. 1,45

ARGO OIL
f. 3,—
gallon

SWIFT BUTTER
5 lbs.
f. 4,50

HEINZ BABYFOOD
strained — only
f. 0,25

AM. CIGARETTES
any brand
f. 7,60

HOUSE PAINT
mark LING & SONS only
f. 5,—
per gallon

Verkoop-Aktie met Geld-Prijzen!

VOOR ELKE F. 5,00 BESTEED IN EEN ZAAK IN SAN NICOLAAS, WAAR EEN HOLLANDSE MOLEN IS AANGEPLAKT, WORDT EEN GENUMMERD LOT VERSTREKT, WAARMEE DE HOUDER ER VAN MEEDINGT NAAR EEN GELDPRIJS. DE EERSTE PRIJS IS F. 1000,00, TWEEDE PRIJS F. 250,00 EN 10 PRIJZEN VAN F. 25,00 ELK. KOOP DUS UITSLUITEND IN SAN NICOLAAS EN WIN GELD.

ZAKENLUNCH

Heeft U bezoek en wilt U met Uw zakenrelatie in een rustige en goedverzorgde sfeer lunchen? Dan natuurlijk naar

Airconditioned

HONG KONG
A. Laclèblvd. 19 tel. 2966



18.95



HARTOG
NASSAUSTRAAT 99
Colon Winkelcentrum

HBU

HOLLANDSCHE BANK-UNIE N.V. AMSTERDAM

HBU HBU

Wij vestigen er de aandacht op dat de H.B.U. reeds vele jaren haar bankboekjeshouders GRATIS verzekert tegen overlijden door ongeval en niet slechts tot een maximum van NAf 25.000,—, doch voor een maximum van

NA. f. 50.000,—

Bovendien hebben onze bankboekjeshouders thans de mogelijkheid zich aan te melden voor een

GRATIS LEVENSVERZEKERING

tot een maximum van

NA. f. 25.000,—

Deze aanmelding dient door de spaarder persoonlijk te geschieden

Onze rente op bankboekjes is nog steeds

4%

Wendt U zich voor inlichtingen tot een onzer kantoren

HOLLANDSCHE BANK-UNIE N.V.

ORANJESTAD — SAN NICOLAS
Telefoon 1200 Telefoon 5091

VERF! VERF! VER

Schilder Uw huis eind van dit jaar en in de kleuren van Uw keus!
De grootste sortering verf vindt U bij

ANTILLIAN MERCANTIL
Corporation N.V.

Oranjestad
Havenstraat 32
tel. 1145-1804

10% KORTING KONTANT

Voor Uw gerief zijn onze zaken gedurende ... ber en december ook zaterdagmiddag ge...

VERF! VERF! VER



Wij geven op Aruba

de komende weken
MEER DAN

Tien Duizend gulden

AAN PRIJZEN.

SUPERMARKET N. HABIBE Jr. SUP

Let op verdere aankondigingen.

SPECIAL DAY COMING UP???

Stop in and select a mixed bouq... beautiful blooms to show that y... remember.

Every occasion calls for flowers from

Ikebana Flowershop

Kay Paloma 71 - phone: 2461 or ...

MEXIKAANSE MUZIEK
Maandag tot en met zaterdag, vanaf
6.30 tot 7.00 uur
8.30 tot 8.45 uur
13.30 tot 13.45 uur
16.00 tot 16.15 uur

Dagelijks vanaf ... en met 5.00 p.m. ... ma voor jarigen, je kan opbellen, JARIGE wordt G... CITEERD.

Stemt af op VOZ DI ARUBA - P

WARENHUIS
VAN DER REE n.v.
A. Laclèblvd. 30
tel. 1362

Uw adres voor

alle huishoudelijke artikelen.

MIRRO MAGIC

Wardrobe Doors

Top hanging, full length, full width gliding mirror doors
Sturdy construction
Easily installed
Simple adjustments
High style
Economically priced



DECORATOR STYLED FOR NEW AND EXISTING HOMES
ENLARGES ROOM APPEARANCE

Uit voorraad leverbaar bij:

BOUWMAATSCHAPPIJ ARUBA N.V.

Druivenstraat 10, ORANJESTAD, Aruba, tel. 1275

- UITVERKOOP
- PANAMASTORE

SAN NICOLAS

Twintig procent korting
op alle goederen.

Tevens: bij aankoop van
ƒ 5,— ticket actie San Nicolas handelaren;
ƒ 25,— ticket voor auto in TV programma cocktail musical.

PROFITEERT HIERVAN.

Kakkerlakken, mieren, vliegen?
Bel onmiddellijk
ARUBA PEST CONTROL
Volledige garantie, prompte behandeling.
Tel. 5039 en 5558

Ford Ford Fo

CARIB MOTORS

Columbusstraat 9 - Nassaustraat 168

biedt U gedurende de maanden NOVEMBER en DEC... bij aankoop van een

1969 WAGEN

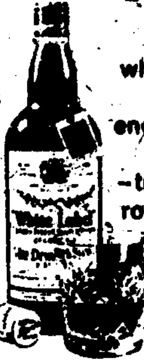
de kans een van onderstaande prijzen te winnen:
1e prijs:
TWEE VLIEGPASSAGES naar Europa en zakgeld. De vliegpassages kunnen desge... in cashgeld worden uitbetaald.
Voorts TWAALF PRIJZEN, ieder bestaande uit ... band van het wereldberoemde merk FIRESTONE.
- Deze aanbieding is geldig tot en met 30 decemb...
- Trekking 31 december 1968 des morgens half ... showroom van CARIB MOTORS N.V.

In november en december zijn wij ook op zaterd... geopend.



Whisky, whisky everywhere... and not a drop to drink!

Surrounded by aged single whiskies, Dewar's Master Blenders don't let a drop pass their lips. Instead of sipping, they 'nose'. Their talented noses can detect the subtle differences between single Scotches far more accurately than any palate could. From a very wide choice of single whiskies they select the necessary range for the blend, so that the end result never varies. It's Dewar's "White Label" Scotch Whisky - traditional, unchanging, with well-rounded, distinctive character, that informed drinkers of Scotch prize above all others. Their choice is yours—"White Label".



"White Label"
Scotch Whisky by Dewar's-it never varies

N. V. WINKEL'S HANDEL MAATSCHAPPIJ
Oranjestad - Tel. Nos. 1431, 2397
San Nicolas - Tel. No. 5150

KAN KAN KAN

Naar een party?
Veel op reis?
Sportief?
met

ZODIAC

bij de hand,
bij de tijd!!

SEVENDAY

MATRASSEN FABRI

tel. 2761

Een matras met knopen is ouderwets.
Wanneer een knoop breekt is de matras niet veel meer ... MATRASSENFABRIEK biedt nu matrassen zonder k... maakt met de nieuwe machine (aankoop machine $ 4...
Deze nieuwe machine wordt door een vakman bediend. ... ken matrassen in alle maten, ook voor mensen, die rugpijn ...
Bel MATRASSENFABRIEK ARUBA tel. 2761.
Op Curacao geeft de MATRASSENFABRIEK (tel. 4...) zelfde aanbieding en service.

GOED NIEUWS VOOR AUTOMOBILISTEN OP A

Het is geen probleem meer op Aruba wanneer U des... laat na een feestje of nachtdienst merkt dat Uw au... voldoende GASOLINE heeft.
U behoeft geen risico te lopen, doch rijdt naar

AUTORAMA MOTOR COMPA

HET EERSTE SERVICE STATION OP ARUBA MET 24 UUR SERVICE.

ARUBA agenda

AMIGOE DI ARUBA — ...STRAAT 110, TEL. 1233 ...OORUREN TEL. 1639 —

...Kruis: **Oranjestad** — Zr. ... — **Dakota en Playa** — Zr. ... — **Noord en Playa** — Zr. ... — **Santa Cruz en Paradera** ...lovic, — **Brazil en Savaneta** ... Justina, — **San Nicolaas** ...petua. **San Pedro Hospi**...200.

...**Oranestad:** Oduber, tel:

...**colaas:** San Lucas, tel:

...**De Veer:** 8.30 Ambush ... jaar.
...man who came from the ...midnight-show.
...00 The good, the bad, the ... jaar.
...laas **Principal:** 8.00 Nava... jaar.
...bible and the colt — mid...
... 8.30 Sol Madrid — 18

...**lkboom:** 1.435 kilo periometer.
...**ruba:** 1.325 kilo perioden
...**ictoria:** 920 kilo perioden
...**tilliana:** 1.270 kilo periometer.
...: 19.30 Voorst. — Don ... San Nicolas.
...**st:** Aruba flying club —
...**kers:** Jan en Nini Boes...
...**ing:** leden — Bucuti ... — Douaneclub.
...arl. alg. ledenverg. — ...olichub — Clubgebouw.
...**Anns:** fiesta Rotaria — So... Bolivariana. **Muz.:** The ... stars.
...: t.g.v. afscheid dhr. W. ...ou de Gouberville + ken... dhr. Van Tol — Manche... hotel.
...**nd:** Winkels O'stad t/m ... voor publiek.

...SHERATON HOTEL
...INO
...**dtroom:**
...eden zanger Nelson Sar...
...op muziek van Fred Stamer ...kest.
...**ablo:**
...00 The four keys.
...**discotheek:**
...00 Open. (Alleen donder... ...g en zaterdag).
...**Coffee-shop:**
...00 Open.
...CARIBBEAN HOTEL
...INO
...**shop:**
...00 Open.
...**club:**
...eden zanger Terry Madi... ...loop dansen met George ... zijn orkest.
...:
...00 Toño Criales y sus so... Los cubiambas de Colombia.
...EBO BEACH HOTEL
...**y room:**
...00 — 22.30
...**lounge:**
...30 Open.
...**-bar:**
...00 Open.
...S INN HOTEL
...**Madrid:**
...00/19.00 — 23.00 Interna...ken.
...**cave cocktail lounge:**
...00 Open.
...STRAND HOTEL
...**ant talk of the town:**
...or dineren, muziek flamenco ... Carmelo Heyer.
...**ht grill:**
...n, guitar muziek door Tale ... the general.
...ND RESTAURANT
...24.00 Open internationale ... speciaal rijsttafel.
...DE MOLEN
...e bedrijf op maandag ge...
...**ant the Frying Dutchman:**
...30 **Open.**
...**ch cocktail lounge:**
...00 **Open.**
...**Teque:**
...00 (op zaterdag 23.30 — ...sen).
...RUTI HOTEL
...**ant:**
...00 Open.

VRIJDAG

...: — 16.45 Love of life; ...ret Storm; 17.45 Cartoons; ...about time; 18.30 Publ. ser... ...0 Kath. uitz.; 18.45 Nieuws ...00 Ripiti y gana; 19.30 Sport ...Pap.; 19.45 Big valley; 20.30 ...Eng.; 21.00 Cocktail musi... ...00 Nieuws Ned.; 22.05 Voyage ...bottom of the sea.

ZATERDAG

...**ering:** leden — IOWUA — ...deursbaaiclub, Savaneta.
...**stelling:** 09.30 — 12.00/ ...22.00 Weense schilderes Ne... ...y von Winter — CCA.
...ertenten + artikelen — ...op Antilliano n.v. — terrein ...each Club.

...Brazil jrs vs Tropical — A. Wilhelmina-stadion.

Tivoli ziet terug op zeer actief jaar

Vanavond algemene ledenvergadering

ORANJESTAD. — In de Aruba Tivoliclub wordt hedenavond de jaarlijkse algemene ledenvergadering gehouden. Indien er geen quorum bereikt wordt van werkende leden, dan volgt een half uur later een verdaagde algemene ledenvergadering.

Uit het verslag van secretaris Albert Arends en penningmeesteresse Rina Mansur, dat aan de leden werd toegezonden, blijkt dat Tivoli weer een druk en goed besteed jaar achter de rug heeft. De club telt thans 415 leden (395 in 1967), van wie elf ere-leden, 169 werkende, 166 ondersteunende, 36 junior en 33 buitenlandse leden.

Uit de vermelde activiteiten, zoals kerstdiner, kerstbal, oud- en nieuwjaarsbal, carnavalsquiz, autorit, carnavalsactiviteiten, verjaardagsbal enz., blijkt dat het bestuur de leden veel geboden heeft. Bij de sport werd bijzonder druk gebruik gemaakt van de kegelbanen. Met Caribe en Esso werd in samenwerking met de ARBAS een kegelcompetitie georganiseerd, waarbij de dames in de B- en C-klasse en de heren in de A- en B-klasse hebben gewonnen. Thans is er weer een interclub- en tiener-kegelcompetitie aan de gang.

Na vele jaren non-activiteit bij tafeltennis, behaalde Tivoli dit jaar het kampioenschap van Aruba, hetgeen te danken is aan de spelers Mario Croes jr, die ook kampioen van Aruba werd zonder een wedstrijd te verliezen, Dennis Zeppenfeldt en Arvinio Zeppenfeldt. Ook werden activiteiten ontplooid met basketball, tennis, dominó en biljart. Vooral bij de laatste sport blijkt, dat onder de Tivoli-jeugd enige kampioenen voor de toekomst zitten.

Uitslagen toernooi Texas Furniture

SAN NICOLAS — In de strijd om de Texas Furniture trophee op het veld van de Aruba Golfclub, speelde R.R. Amaya gelijk tegen Kathlyn Boeke, Poly Stamper won van T.M. Arends, Sam Hodge verloor van Juan Briezen, F.L. Hodge won van E. Pellegrim, F.H. Ritfeld verloor van R. Brown, Max Kock versloeg M. Dupersoy, Tony Beaujon won van Carlos Croes, C. Kwidama won van F.L. Solognier, P. Quant moest een extra ronde maken om van Roro Hernandez te winnen, terwijl E. Fung A Fat van Gabby Dirks Won. Dit weekeinde worden de wedstrijden voortgezet met de volgende ontmoetingen: F.L. Hodge — Tony Beaujon, Fung A Fat — C. Kwidama, Max Kock — Poly Stamper, Juan Briezen speelt tegen de winnaar van Harms — Wester en Quant tegen de winnaar van Amaya en Boeke.

Afgelopen zondag opende de heer Max Arends jr. van de Texas Furniture store het door de eerste bal te slaan, waarna hij aan de voorzitter van de Aruba Golfclub de Texas Trophee overhandigde. De speler, die het tournament driemaal wint, wordt eigenaar van deze fraaie trophee.

Sleutels overhandigd van Lionshuis

ORANJESTAD — Hedenmiddag heeft de vorzitter van de Arubaanse Lionsclub van de aannemer de sleutel van het Lionshuis in ontvangst genomen.

Dit huis, dat aan de Van Eekhoutstraat te Mon Plaisir staat vormt de inzet van de Lionsloterij, waarvan de trekking de 23 december plaats heeft. De opbrengst wordt geheel voor het liefdadigheidsfonds van de Lions besteed. Het Lionshuis is morgen en zondag, van 's morgens negen tot half twaalf en 's middags van twee tot vijf uur geopend voor het publiek. In he huis kunnen dan ook loten worden gekocht.

Hersengymnastiek MON PLAISIR STERKER DAN JULIANASCHOOL

ORANJESTAD — In het hersengymnastiekprogramma van deze week heeft het Mon Plaisir College een grote overwinning behaald op de Julianaschool. De uitslag was 33-16, waardoor het Mon Plaisir College tevens recordhouder geworden is voor wat betreft het hoogste aantal punten per wedstrijd. Door deze uitslag plaatste dit college zich ook in de finale-ronde, die volgende week begint.

De onbekende persoon was ditmaal de Japanse premier Sato. Beide teams kwamen tot Japan, terwijl het Mon Plaisir College zelfs tot de Japanse premier kwam, maar de naam niet wist.

De vier finalisten zijn Mon Plaisir College met 53 punten in twee wedstrijden, John Wesley College met 52, Maria College met 46 en Augustinus College met 40 punten. Na afloop van de wedstrijd werd meteen de loting verricht voor de finale-ronde. Aanstaande woensdagavond komen tegen elkaar uit het Mon Plaisid en het Augustinus College. Laatstgenoemde werd vorig jaar kampioen en verdedigt dus de titel. Op elf december wordt de tweede halve finale gehouden elkaar uit het Mon Plaisir en het Maria College, waarna op 18 december de finale plaats vindt.

Transglobe Airlines wordt opgeheven

LONDEN — De in Londen gevestigde luchtvaartonderneming Transglobe Airlines zal worden opgeheven. Dit is door directeur W. McNeill bekendgemaakt. Hij zei, dat zijn maatschappij niet langer in staat is aan haar financiële verplichtingen, die enkele honderdduizenden ponden sterling bedragen, te voldoen.

Transglobe Airlines bewoog zich voor een groot gedeelte op het gebied van vakanievervoer van Canadezen. Zij is de tweede zelfstandige Britse luhctvaartmaatschappij die binnen korte tijd de bijl erbij neerlegt. Drie weken geleden maakte British Eagle bekend dat zij de ondermeming ging sluiten wegens de hogere kosten en de financiële restricties bij het vervoer van Britten naar het buitenland.

16.00 Seroe Blanco vs Juventud Mill. — B. kl. — Seroe Blanco-terrein.

16.00 SLD vs Union Sta. Cruz — B. kl. — Union-veld.

16.00 CDRA vs Zeemacht — B. kl. — CDRA-veld.

16.00 RCA II vs Estrella II — res. kl. I — RCA-terrein.

16.00 Riverplate II vs Britania II — res. kl. II — Britania-veld.

16.00 Arsenal II vs Universal II — res kl. II — Universal-veld.

16.00 SCA II vs Zeemacht 3 II — SCA-terrein.

TRAINING VAN POVA-ELFTAL

ORANJESTAD — Na de terugkeer uit Suriname heeft het Pova-voetbalelftal nog enige wedstrijden gespeeld, waarvan de uitslagen waren: Pova — veteranen RCA 0-2, Pova — Santa Fe 2-2, Pova — Sportboys 1-0,; Pova — selectie bond 2-5, Pova — Riverplate 1-0 en Pova — La Fama 2-0. Het merendeel der wedstrijden worden door de week gespeeld, daar in de weekeinden gewerkt moet worden aan de opbouw van het Povapaviljoen.

Het bestuur van de voetbalclub Pova rekent erop dat nu de examens voor agent van politie eerste klas voorbij zijn, er weer zeventien spelers meer beschikbaar zullen zijn.

Jeugdige straatrovers aangehouden

SAN NICOLAS — Door de recherche te San Nicolas werden enige jeugdige knapen in verband met diefstallen en een beroving aangehouden. Twee jongens van zestien en zeventien jaar werden aangeboden in verband met een beroving op 17 december te San Nicolaas gepleegd.

Voorts werden twee jongens van vijftien en zestien jaar aangehouden in verband met een diefstal van enkele leren jassen en gummieschoenen uit een winkel. De goederen werden teruggevonden.

In Oranjestad deed een man aangifte van het feit, dat hij in zijn woning met een stok een pak slaag had gekregen. Hij had enige blauwe plekken opgelopen. De man, die de klappen had uitgedeeld, bekende dit, doch voegde er ter verdediging aan toen, dat de andere man hem eerst met een stuk hout had geslagen.

Een man werd aangehouden, die zich te Seroe Biento schuldig had gemaakt aan schapendiefstal. Het vlees hadden hij en zijn concubine opgegeten.

De politie maakte 29 processenverbaal op, men gaf één waarschuwing en verleende driemaal assistentie.

Expositie Nechansky van winter: charmant

Staande voor het werk van mevr. Nechansky zou ik het geheel als „charmant" willen betitelen. Het is werk van een lieve dame, gezien de opvatting van landschap en portret van een generatie terug. In haar werk spreekt een duidelijke expressionistische opvatting en kleurkeuze, die mij in de verte doet denken aan werk van Kokoschka (Oostenrijkse expressionist bij uitstek).

De aquarellen vooral hebben wel iets fris en veroverends en zijn mooi transparant gehouden, maar hebben weinig diepgang en gaan niet ver uit boven het vlot gepenseelde prentbriefkaartje. Maar ik geloof dat mevr. Nechansky ook niet meer wil. Haar olieverfwerk heeft mijns inziens weinig peil en komt niet boven het amateurniveau uit, vooral de landschappen hebben iets schraals en zijn mat en slecht geschilderd.

Trucmatige

De aquarellen die vooraf gekreukt zijn om daarna beschilderd te worden, benaderen het trucmatige zonder dat het foefje zinvol en doordacht is toegepast. Het werk naar aanleiding van het Arubaanse landschap is plezierig, vooral enkele aquarellen, daarnaast ook enkele van mindere kwaliteit, die een artistieke onafheid suggereren, maar het in wezen **net** niet is.

Over het geheel genomen: charmant of „charming", zoals de Amerikaanse toeristen zullen zeggen. Maar waarom blijven we op Aruba altijd opgescheept zitten met zoetsappige landschappen, terwijl de Amerikanen het niveau van jongens als Pollode, Warhol, Rauschenberg, Sam Francis, De Kooning, enz., kennen.

Jeugdig elan

Dit moet wel voor deze mensen een culturele afknapper zijn en beschouwen zij Aruba als dat lieve ingedutte eilandje met die schattige landschapjes. Want vooral de jeugd moet **hoognodig** geconfronteerd worden met werk van jeugdig elan, dat de moderne kunstrichtingen geproefd heeft, willen zij een ruimere zinvolle en rijke blik op het gebied van de beeldende kunst krijgen.

W.V.R.

Eén weeksport

ORANJESTAD. — Verschillende belangrijke sportevenementen hebben op het programma gestaan gedurende de afgelopen zeven dagen. Door het vele nieuws zijn wij enigszins in de verdrukking geraakt. Vandaar een korte terugblik op het sportnieuws van de voorbije week.

⁂ Om met de belangrijkste te beginnen. In Suriname leed het Antilliaanse voetbalelftal een genadeloze 0—6 nederlaag in de voorronden van het wereldkampioenschap. De wedstrijd vond plaats op een zeer modderig grasveld, hetgeen een grote handicap bleek voor het Antilliaans elftal. Er wordt echter licht vergeten dat ook een van de redenen voor de grote nederlaag is de stijgende lijn van het Surinaamse voetbal gedurende de laatste jaren. Tijdens een recent toernee door Nederland toonde Transvaal zich even sterk als de gemiddelde Nederlandse eredivisie-club. Enfin, volgende week krijgt het Antilliaanse elftal in het Wilhelminastadion gelegenheid om revanche te nemen, hoewel het, indien het een overwinning voor de Antillianen wordt, zeker geen monsterzege zal worden.

Overdreven

⁂ Hogelijk verbaasd waren wij toen het bestuur van de A.V.B. op verzoek van Estrella de wedstrijd van afgelopen dinsdagavond **tussen Estrella en Bubali** uitstelde, omdat een speler van Estrella geblesseerd teruggekomen was uit Suriname. Enige tijd geleden kreeg R.C.A. uitstel, omdat drie spelers op Curaçao geblesseerd waren geraakt, maar om een wedstrijd uit te stellen wegens een blessure van één speler, lijkt ons toch wel wat overdreven.

⁂ De Aruba Lawn Tennis Bond blijft actief. Regelmatig worden nu competities en toernooien georganiseerd en allerwege is een opleving van deze sport merkbaar. Dit is wel nodig, gezien de grote nederlaag, die Aruba onlangs leed tegen Curaçao. Wat wij zeer waarderen in het huidige bestuur van de ALTB is de aandacht, die aan de jeugd besteed wordt. In dit verband willen wij ook melding maken van de M.S.V. Zeemacht, wier sportinstructeurs verschillende dagen per week tientallen jongens en meisjes de grondbeginselen van de tennissport bijbrengen.

Mislukking

⁂ **De tafeltennistienkamp voor dames, die afgelopen zondagmiddag in de Estrellaclub werd gehouden, is naar onze mening gewoonweg een mislukking geweest. De meeste topspeelsters deden niet mee en tussen de deelneemsters zelf bestond zulk een groot verschil in klasse, dat het niet eens de moeite van het aankijken waard was. Een uitslag van 21—1 in een tienkamp voor de Arubaanse titel is een aanfluiting voor de tafeltennissport. Lilian Heronimo was waarschijnlijk toch wel kampioene geworden, maar de titel had veel meer glans gehad in een sterker bezet veld.**

⁂ Het boks- en worstelprogramma, dat promotor Johan Steffanie vorige week organiseerde, was buitengewoon goed. Na de mislukkig van de vorige keer een goed teken. Naar onze mening was het stadion goed bezet en hoewel wij geen inzage gekregen hebben van de onkosten, is de eerste indruk dat het programma ook financieel goed gelopen is. Wij vergeten echter niet dat niet minder dan twaalf buitenlanders aan het programma meededen, hetgeen aan passage en huisvesting een groot bedrag vereist. In elk geval, nog twee of drie dergelijke programma's en het publiek blijft komen. Bovendien betekenen succesvolle programma's ook meer animo bij de jeugd voor de beoefening van deze sport.

Schapen golven

⁂ In alle stilte, maar niet minder intensief, beoefenen de golfspelers de laatste tijd hun sport bij de Aruba Golf Club. Onlangs werd een uitgebreid toernooi gehouden om de Smith Valve-beker. Op het moment wordt de beker van Texas Furniture Store gespeeld, twist, terwijl daar tussendoor ook nog een Arubaans team deelnam aan internationale wedstrijden in de Dominicaanse Republiek. Wat wel nodig is, is een nieuwe omheining om het golfterrein van de club. De schapen hebben er vrije en gemakkelijke toegang en het lijkt ons niet bepaald interessant om tussen de schapen golf te spelen. Misschien dat een loterij de nodige fondsen bijeen kan brengen om een nieuwe omheining te laten aanleggen?

⁂ Intussen wachten wij vol spanning op het honderdduizendste dubbeltje ten behoeve van de Sport- en Congreshal. Volgens de berekeningen van het stichtingsbestuur kan dit dubbeltje nu elk ogenblik binnenkomen. Wij hebben begrepen dat momenteel had gewerkt wordt achter de schermen om de plannen helemaal rond te krijgen. Het dubbeltjesidee is een groot succes geworden en als alle andere activiteiten met dezelfde voortvarendheid worden aangepakt, zien wij de Sporthal binnen niet al te lange tijd verrijzen, al is anderhalf miljoen gulden bepaald geen klein bedrag.

Perstribune

⁂ De nieuwe perstribune in het Wilhelminastadion nadert zijn voltooiing. Wanneer het zover is, zullen wij vanuit een veel betere accomodatie de nieuwsvoorziening op sportgebied kunnen verzorgen. Volgende week om deze tijd hopen wij erin te zitten.

Bestuur commissie Car. universiteiten

ORANJESTAD — Tijdens de tweede conventie van universiteiten in het Caribische gebied te San Juan op Puerto Rico, werd Don Jaime Benitez tot president gekozen voor de commissie die de mogelijkheden moet zoeken voor nauwere samenwerking. Bestuursleden zijn verder vice-president dr Luis Penalver van de Oriente Universiteit in Venezuela, secretaris-generaal Philip Sherlock onder-rector van de universiteit in Jamaica, en leden dr Henry King Stanford president van de universiteit van Miami, dr Bertram Vollins onder-rector van de universiteit van Guyana, Alfonso Ocampo, rector van de Del Valle universiteit te Cali in Colombia en Victor L. Urquidi president van het Colegio Mexico.

De organisatie van universiteiten in het Caribische gebied omvat 29 universiteiten met ruim 120 duizend studenten.

Bekendmaking

HET DEPARTEMENT SOCIALE EN ECONOMISCHE ZAKEN OP ARUBA

maakt hierbij bekend, dat een overwerkvergunning is verleend aan de winkelzaken om tot 22.00 uur 's avonds geopend te zijn:

te Oranjestad: op 29 nov. en op 4, 13, 20 en 23 dec. 1968;
te San Nicolas: op 28 nov. en op 5, 12, 19 en 24 dec. 1968.

Hierbij dient rekening te worden gehouden met de volgende bepalingen:

1. Een arbeider mag op bedoelde dagen in totaal per dag niet langer dan 11 uren arbeid verrichten;
2. een vrouwelijke arbeider, die tot 22.00 uur gewerkt heeft, mag de daaropvolgende dag niet vóór 09.00 uur 's ochtends arbeid verrichten;
3. een arbeider dient bij een arbeidstijd van **langer dan 6 uren na ten hoogste 5 uren arbeid** een rusttijd te genieten van **tenminste een half uur;**
4. personen beneden de leefijd van 18 jaar mogen na 19.00 uur geen arbeid verrichten;
5. overwerk, d.w.z. alle arbeid verricht **buiten de normale arbeidstijd** dient te worden vergoed met tenminste anderhalf maal het naar tijdruimte vastgestelde loon;
6. indien ter compensatie van overuren gedurende de normale arbeidstijd vrijaf wordt gegeven, dienen deze vrijaf gegeven uren toch normaal doorbetaald te worden.

Hoofd Dept. Sociale & Economische Zaken, Afdeling Aruba.

Voor Aruba advertenties zie pagina 6

Op ranglijst eredivisie

GEEN VERRASSINGEN VERWACHT AAN TOP

Spannend duel AJAX-DWS

DEN HAAG. — Aan de top van de ranglijst in de Eredivisie zal dit weekeinde vermoedelijk niets veranderen. De toonaangevende ploegen hebben alle een tegenstander, die op papier moet verliezen. Feijenoord gaat op bezoek bij Velendam. Hoewel de Noordhollanders op eigen terrein dikwijls veel beter spelen dan in een uitwedstrijd en het vorig jaar Feijenoord een gelijkspel afdwongen, zit er deze keer echt niet meer in dan een nederlaag. Feijenoord draait weliswaar nog wat stroef, maar heeft momenteel toch klasse genoeg om de Volendamse formatie zonder sterren te verslaan.

Holland Sport, de tegenstander van FC Twente, haalde in het begin van de competitie het stoute stukje uit om Go Ahead te kloppen. De Hagenaars weten echter zo langzamerhand wel, dat de Enschedese ploeg elke wedstrijd op dezelfde wijze benadert: de tegenstander niet onderschatten. En met die instelling zijn de kansen op een nieuwe stunt van de Hagenaars nihil.

Go Ahead ontvangt GVAV. De Groningse ploeg is niet meer zo sterk als het vorige jaar, toen met een sterk verdedigende tactiek successen tegen zowel Feijenoord als Ajax werden behaald. De verdediging laat tegenwoordig nogal gaten vallen. Een team als Go Ahead moet daar zeker van kunnen profiteren.

De Amsterdamse derby tussen Ajax en DWS lijkt spannender te worden dan voorgaande seizoenen. Ajax is wat teruggevallen, misschien ook door het Europacup avontuur, en DWS schijnt op weg naar nieuwe gloriedagen. Als de landskampioen wint zal dat slechts met zeer gering verschil zijn, daar staat de DWS-defensie wel borg voor.

Telstar stelde zijn aanhang teleur door van Holland Sport te verliezen. Het is onwaarschijnlijk dat de Velsenaren zich tegen NEC, dat de zesde plaats op de ranglijst inneemt, zullen herstellen. De Nijmeegse ploeg heeft de goede start niet kunnen voortzetten, maar slaat tegen de zwakke ploegen — en daarbij behoort Telstar — onverbiddellijk toe.

DOS—MVV is een sleutelwedstrijd voor de bezetting van de voorlaatste plaats. Wint DOS dan is de kloof voor MVV tot vier punten vergroot. Bij een overwinning van de Maastrichtenaren zitten beide clubs in de degradatiezone. MVV is zeker gesterkt door het gelijke spel tegen Ajax. Bovendien weet het dat de tweede helft van de competitie in ieder geval Ko Prins, en misschien de Tsjechische international Ivak Mraz, meespeelt. De kansen voor MVV op de zege lijken iets gunstiger, temeer omdat de Utrechtse ploeg met een doelmanprobleem kampt.

Wil FSC de aansluiting met DOS en MVV niet verliezen, dan moet tegen PSV zeker een overwinning worden behaald. De onzekerheid over de toekomst bij sommige spelers, twaalf van hen zijn op de tweede transferlijst geplaatst, doet eén dergelijk wapenfeit tegen de overigens ook slechts matige Eindhovenaren niet verwachten.

Sparta lijkt over zijn malaise heen te zijn na de éclatante overwinning met 3-0 op DWS en de puntendeling met PSV. Daarom zijn de Rotterdammers op Spangen — waar elke tegenstander het moeilijk heeft — tegen AZ'67, dat alleen in Siem Tijm een afmaker heeft, favoriet. Nu ADO uit het toernooi om de Europese beker voor bekerwinnaars is verdwenen, bestaat de kans dat de Hagenaars een down-periode tegemoet gaan. Tegen NAC, dat op het ogenblik ook naar zijn vorm loopt te zoeken, moet een gelijkspel echter zeker mogelijk zijn.

Auto's mogen niet meer over Jordaan

JERUZALEM. — De militaire gouverneurs van de voornaamste steden in bezet Jordanië en Gaza hebben de Arabische burgemeesters meegedeeld dat vanaf 3 december auto's of vrachtauto's de Jordaan niet meer mogen oversteken. Goederen en passagiers zullen onder toezicht van de Israëlische troepen worden vervoerd. Deze maatregel is genomen ter bestrijding van terreurdaden. De Israëlische autoriteiten vermoeden dat de auto met ongeveer tweehonderd kilo dymaniet, die vorige week vrijdag op een markt in Jeruzalem ontplofte, rechtstreeks uit Jordanië was binnengereden.

Wegens pet aftrekken gestoken: drie mnd

WILLEMSTAD — Voor het gerecht in eerste aanleg verscheen gisteren de 52-jarige man A. R., die op 1 november van dit jaar, een andere man, G. V. met een mes met een lemmet van ongeveer vijftien centimeter aan het hoofd verwond had. De officier van justitie eiste tegen hem vier maanden waarvan twee voorwaardelijk met een proeftijd van drie jaar, vernietiging van het geweldige mes en onmiddellijke gevangenhouding.

Aanleiding tot de steekpartij was geweest het feit, dat het slachtoffer aan beklaagdes pet — in opwaartse richting — getrokken had. Beklaagde die in een bakkerij whiskey zat te drinken had aan het slachtoffer gevraagd met welk recht deze zich deze familiariteit meende te kunnen veroorloven. Het slachtoffer, dat bier dronk, moet toen hebben gezegd, dat hij zich verloven kon, wat hij wilde. Beklaagde is daarop naar zijn huis gegaan, heeft zijn mes gehaald, en is daarna naar het huis van het slachtoffer gegaan, volgens zijn zeggen om daar verder te informeren met welk recht het slachtoffer meende hem aan zijn pet te kunnen trekken.

Hij vertelde ook, dat hij het mes meegenomen had om zich te verweren indien de acht kerels die op het moment van de pettentrekkerij in de bakkerij aanwezig waren geweest zich tegen hem zouden keren. Voor het huis van het slachtoffer is hij gaan zitten. Niet om op hem te wachten zoals de officier meende, maar omdat hij van het lopen vermoeid was geraakt. Hij trok in de raadzaal zelfs een schoen uit om zijn zere voet te tonen.

Toen het slachtoffer tenslotte kwam, bleek hij over de hulp van nog een man te beschikken. Ze zouden beklaagde op de grond hebben geworpen en hij zou daarop met zijn groot mes hebben gezwaaid om hen af te schrikken.

De man is getrouwd en heeft zes kinderen. Hij beweert, dat de acht kerels tijdens zijn hechtenis zijn huis met stenen zijn gaan bekogelen, zonder dat op het moment zijn vrouw de woning heeft moeten verlaten.

De rechter veroordeelde hem tot drie maanden waarvan twee voorwaardelijk met aftrek van voorarrest, vernietiging van het mes en bevel tot onmiddellijke gevangenhouding.

Universiteiten in Cariben op weg naar grotere samenwerking

BRIDGETOWN. — Tijdens de tweede conferentie van universiteiten in en rond het Caribisch gebied is besloten een commissie op te richten om plannen uit te werken voor een [illegible]samenwerking. Dit deelde de vice-kanselier van de Westindische universiteit, Sidney Martin, op Barbados mee. De samenwerking zal betrekking hebben op het gebied van sociale studies, volksgezondheid en landbouw en uitwisseling tussen de universitaire bibliotheken. De conferentie werd bijgewoond door vijftig vertegenwoordigers van universiteiten en instituten uit Puerto Rico, Miami, Colombia, Venezuela, Mexico, Guyana en het vroegere Brits West Indië.

Kosmische straling geen gevaar voor reizigers naar de maan

MOSKOU. — Kosmische straling vormt geen gevaar voor ruimtevaarders die een reis naar de maan maken, tenzij hun tocht samenvalt met uitbarstingen op de zon, die de straling sterk doen toenemen. Dit hebben de Russische geleerden E. Vorobyev en L. Smirenny in een artikel in de Izvestia verklaard. De maantochten van de Zond-5 en de Zond-6 hebben aangetoond, dat de stralingssterkte beneden de voor de mens geldende gevarengrens ligt. Zij voegden hieraan echter toe, dat de twee ruimtecabines niet in staat waren geweest de stralingssterkte van de zoneexplosies te meten. De kans, dat een tocht naar de maan samenvalt met een dergelijke explosie bedraagt naar hun mening slechts tien procent.

ar kwartfinales Europacup

ormidabel spel Ajax in Turks modderbad: 2-0

urinaamse oetballers naar El Salvador

AMARIBO — De Surinaam-etbalploeg vertrok vandaag Salvador voor een wedstrijd voorronden van het wereld-enschap. Op de terugreis de returnwedstrijd tegen de gespeeld. l Salvador reist mee voor de return in Su-. El Salvador heeft een goe-die in de Olympische voor-Trinidad uitschakelde nadat d, dat door Suriname ver-wsa, toch in de tweede ronde omdat Suriname gediskwalifi-werd door de kwestie-Halt-

oetbal op Bonaire

(Van onze correspondent)
ALENDIJK. — De competitie de Bonaireaanse Voetbalbond komende weekeinde vervolgd de wedstrijd SUNT—Estrellas. clubs hebben tot nu toe niet laten zien in de competitie. kwam eenmaal uit tegen Rincon en verloor op het nip-van deze momenteel zeer ploeg. Estrellas speelde een-gelijk, en leed afgelopen zon-een zware nederaag tegen een Real.

de gelederen van Estrellas afgelopen zondag strubbelin-op als gevolg van deze gevoelige rlaag. Als deze moeilijkheden de kop kunnen worden inge-, zal het zondag spannen. Komt wel een fris SUNT te staan te-ver een Estrellas dat door on-denheid niet op volle toeren spelen, dan kan Estrellas wel-voor goed uit de running raken een nederlaag tegen het enthou-e SUNT. De wedstrijd vindt s in het stadion en begint zon-middag kwart over vier.

Volleyball competitie

ILLEMSTAD. — De tweede strijdavond van de Curaçaose eyballcompetitie, op woensdag, is esvol verlopen. Opvallend was alle wedstrijden op tijd begon-. In de dames A klasse wonnen Sad Jokers en buurtcentrum Sta . De Sad Jokers speelden tegen urtcentrum Buena Vista dat met 0-3 nederlaag naar huis ging. De anden waren: 15-11, 15-8 en . Buurtcentrum Sta Rosa had als nstander het zestal van Texin Association. Laatstgenoemd werd met 3-1 verslagen. De dames wonnen de tweede set 16-14 maar verloren de andere , 15-13 en 15-1.

de heren A-klasse werd de strijd tussen buurtcentrum Buena en MSV Zeemacht verschoven een andere datum aangezien spelers van Zeemacht verhin-waren.

alom kwam niet verder dan een nederlaag tegen Buurtcentrum Rosa dat met overtuigende cij-(15-3, 15-7 en 15-6) zegevierde. urtcentrum Brievengat haalde eerste winstpunten binnen door abi met 3-1 te verslaan. Macabi in de achtste set de eer met 10 maar verloor de drie volgen sets met 15-4, 17-15 en 15-2. anavond wordt de competitie rtgezet met de volgende wed-den: dames hoofdklasse Amstel lleymasters — Salem (20.00) en hoofdklasse Asiento — Flash 00), Sithoc — Amstel Volleymas-(21.00) en Coca Cola Lucky sters — Strangers (21.00). De strijden worden op de banen van nto te Negropont gespeeld.

elijkspel Transvaal gen Aurora (Guat.)

ARAMARIBO. — Transvaal, de inaamse voetbalkampioen, heeft dag in een wedstrijd voor het van Middenamerikaanse pioen met 1-1 gelijkgespeeld Aurora uit Guatemala. Bij de de stand nog 0-0. Zondag in Guatemala de return ge-

Bals ster op veld

ISTANBOEL — Voor Ajax is bewondering op zijn plaats. Voor aanvoerder doelman Gert Bals een diep ontzag. Onder, voor een doel-verdediger onmogelijke omstandig-heden, was hij de voorman op weg naar het succes van Ajax tegen Fenerbahce, dat na een doelpunt-loze eerste helft in een uitslag van 2-0 voor de Nederlandse kampioe-nen gestalte kreeg.

Bals heeft het nog moeilijker ge-had dan de andere spelers. Bals moest in de vette modder van zijn doelgebied herhaaldelijk omhoog om lange voorzetten weg te stompen. In zulke momenten liet hij zich niet wegdrukken door de Turkse aanval-lers, voor wie geen middel te erg was.

Reddingen

Bals heeft bovendien reddingen verricht op momenten dat hij de bal, op een normaal veld, met een glim-lach had mogen laten passeren. Spe-lers van Fenerbahce, die niet terug-schrokken voor een overtreding, heb-ben Bals toch niet gespaard. Iedere seconde dat de doelman van Ajax met de bal in zijn handen stond, was zijn conditie in gevaar. Op de ogenblikken dat hij vallend de bal moest onderscheppen was direct le-vensgevaar aanwezig.

Voor rust trapte Abdoelah enkele keren opzettelijk door op momenten dat Ajax' laatste man de bal vast in zijn vingers had. Na rust maakte Abdoelah plaats voor Selim Nam Ogun, ook in dit opzicht een ver-schrikkelijke rabauw. Maar Bals hield het hoofd koel en de bal vast.

Alle spelers

Bals stond natuurlijk niet al-leen. Bijna alle spelers van Ajax hebben hun topvorm overtroffen onder omstandigheden, die echt voetbal wel tot een klucht moes-ten maken. Desondanks slaagde Ajax er als enige van de twee ploegen in van tijd tot tijd com-binaties op te bouwen op dit veld en in die acties hebben alle spe-lers hun aandeel gehad.

De verdedigers in de eerste plaats met Velobor Vasovic, de killer, en Sjaak Swart, de formidabele, voor-op. Maar ook Ton Pronk, nooit slecht in belangrijke wedstrijden, en Barry Hulshoff, oppermachtig in de lucht, waren sterren in deze voortreffelij-ke verdediging waar Theo van Dui-venbode het onbegrijpelijk hoge ni-veau van zijn makkers net niet haal-de. Toch verdiende ook Van Dui-venbode een ruime voldoende.

Soesterberg geen voorkeursdoel

DEN HAAG. — De ligging van de vliegbasis Soesterberg ten op-zichte van het paleis Soestdijk kan noch als extra beveiliging, noch als een extra bedreiging worden gezien. Dit heeft de minister van defensie, W. den Toom, geantwoord op schrif-telijke vragen van de Boerenafge-vaardigde in de tweede kamer, Ver-laan.

De vliegbasis Soesterberg fun-ging niet het accent beveiliging omdat de Nederlandse luchtverdedi-ging niet het accent legt op een zgn puntbeveiliging, doch primair gericht is op gebiedsverdediging. Er is geen reden om aan te nemen dat deze vliegbasis als een speciaal voor-keursdoel zou worden gezien, aldus de minister.

De heer Verlaan had gevraagd of de ligging in de nabijheid van het paleis Soestdijk gezien moet worden als een extra bescherming of als een extra bedreiging voor onze konin-gin, in tijden van een plotselinge aanval.

● *Sinds donderdagavond is de be-kende Amerikaanse zanger Bob Francis terug op Curacao voor zijn derde contract met het Curacao Hil-ton hotel. Hij blijft tot 11 december en werkt ook mee aan het Hipo-campo Ball dat morgenavond ter ge-legenheid van het één-jarig bestaan van het Hilton hotel wordt gege-ven. Men kan Bob Francis zien en horen op dinsdag tot en met vrij-dag 's avonds om elf uur, 's zater-dagsavond om elf en één uur en 's zondagsavonds om tien uur.*

Schaken via radio

WILLEMSTAD — De schaakont-moeting via de radio tussen Curacao en Aruba werd in de afgelopen week voortgezet. De volgende zetten wer-den gedaan: partij A: Aruba Tf8—h8, Curacao Tf1—h1, Aruba Kh7—g8, Curacao Ke1—d2, Aruba Kg8—f8, Curacao Kd2—d3. PaPrtij B: Aruba Lf4xe5, Curacao d6xe5, Aruba Kg1—g2, Curacao a5—a4, Aruba Te1—f1, Curcao a4—a3.

PARTIJ A:

Curaçao:	Aruba:
d2—d4	Pg8—f6
c2—c4	g7—g6
Pbl—c3	Lf8—g7
e2—e4	d7—d6
f2—f4	c7—c5
d4—d5	0—0
Pg1—f3	e7—e5
f4xe5	d6xe5
Lf1—d3	Pf6—e8
Lc1—e3	Pb8—a6
Dd1—d2	Pe8—d6
Pc3—b5	f7—f5
Pb5xb6	Dd8 x d6
a2 — a3	Tf8—e8
h2—h4	f5—f4
Le3—f2	h7—h6
Ta1—b1	b7—b6
b2—b4	Lc8—d7
Ke1—e2	Lg7—f8
b4—b5	Pa6—c7
a3—a4	Dd6—f6
a4—a5	Ld7—g4
a5—a6	Te8—e7
Tb1—g1	Tc7—f7
K2—e1	Lf8—d6
Ld3—e2	Ta8—f8
Pf3—h2	Lg4—e2
Dd2xe2	Pc7—e8
g2—g3	Kg8—h7
Tg1—f1	Df6—g7
g3—g4	Pe8—f6
Ph2—f3	Pf6—e8
Th1—h3	Tf8—h8
Tf1—h1	Kh7—g8
Ke1—d2	Kg8—f8
Kd2—d3	

PARTIJ B:

Aruba:	Curaçao:
e2—e4	e7—e5
Pg1—f3	Pb8—c8
Lf1—b5	a7—a6
Lb5—a4	Pg8—f6
0—0	Lf8—e7
Tf1—e1	b7—b5
La4—b3	d7—d6
c2—c3	0—0
h2—h3	Pc6—a5
Lb3-c2	c7—c5
d2—d4	Dd8—c7
Pb1—d2	c5xd4
c3 x d4	Lc8 — d7
Pd2—f1	Ta8—c8
Lc2—d3	Pa5—c6
Lc1—e3	Pc6—b4
Ta—c1	Dc7—b8
Ld3—b1	Tc8 x c1
Dd1xc1	Tf8—c8
Dc1—d2	Pb4—c6
d4—d5	Pc6—d8
Pf3—h2	b5—b4
g2—g4	a6—a5
Pf1—g3	Pf6—e8
Pg3—f5	Le7—f8
f2—f4	f7—f6
Pf5—g3	e5xf4
Le3xf4	Pd8—f7
h3—h4	Pf7—e5
g4—g5	f6xg5
Lf4xg5	h7—h6
Lg5—f4	Pe8—f6
Lf4xe5	d6xe5
Kg1—g2	a5—a4
Te1—f1	a4—a3

Reisbeperkingen voor Tsjechoslowaken

PRAAG. — De Tsjechoslowaken zullen in de toekomst voor reizen naar „niet-socialistische" landen al-leen nog uitreisvisa kunnen krijgen waarin wordt vermeld voor welk land het document geldt, hoeveel reizen kunnen worden gemaakt en hoe lang het visum geldig is. Dit heeft de onderminister van binnen-landse zaken, dr. Jaroslaw Rybar, op een persconferentie meegedeeld.

Volgens het Tsjechoslowaakse persbureau Ceteka noemde de on-derminister vier soorten privereizen. die als „niet in overeenstem-ming met de belangen van de staat" zullen worden aangemerkt: een privereis voor het zoeken van een betrekking; reizen waarvoor de staatsbank geen deviezen wil toe-wijzen; privereizen zonder toestem-ming van de werkgever en reizen door mensen in wier bagage zaken worden aangetroffen, die er op dui-den dat zij zonder toestemming permanent of voor lange tijd bui-tenslands willen blijven.

Rybar zei volgens Ceteka dat de maatregelen „tijdelijk" zijn. Vol-gens regeringscijfers hebben onge-veer vijfduizend Tsjechoslowaken asiel gevraagd in westerse landen.

In een recent krantebericht werd het aantal burgers, dat sinds de in-vasie in het buitenland leeft, ge-schat op 30.000.

● *De voltooiing van de omgeving van de nieuwe gebouwen van Trans World Radio op de hoek van Am-sterdamweg en Gouverneur Debrot-weg op Bonaire vordert nu met rasse schreden. Nadat afgelopen week de weg is klaargekomen die van de Gouverneur Debrotweg leidt langs de kantoren, tussen de kanto-ren en de studio in, naar de Amster-damweg, is nu ook begonnen met de aanplant van palmen, cactussen en aloë. Het gehele complex heeft zodoende langzamerhand een prach-tige afwerking gekregen en gaat be-horen tot de mooiste gebouwen die op Bonaire staan. Zowel de studio die een zeer moderne omgeving heeft als de kantoorgebouwen zijn in vol gebruik. Sinds kort prijkt de naam van Trans World Radio in forse let-ters voor het complex.*

Schietwedstrijden voor ambtenaren

WILLEMSTAD. — Dat de schiet-wedstrijden om de Statuutbekers dit jaar een groot evenement zal wor-den, staat nu reeds vast. Niet minder dan vijf ploegen, MSV Zeemacht, PSV, Gevangenis, DOW en hr. ms. Overijssel hebben zich opgegeven, terwijl tientallen individuele schut-ters hebben laten weten, dat zij op 30 november (pistool) en 7 december (geweer) van de partij zullen zijn.

De wedstrijden vinden plaats op de schietbanen te Suffisant. Zo te zien zullen deze wedstrijden een groter aantal deelnemers hebben, dan tot nu tie het geval was; onge-veer dertig deelnemers per wed-strijddag. Vele ambtenaren, niet-leden van schietverenigingen, wil-den zich voor deelneming opgeven, hetgeen echter gezien het hier vuur-wapens betreft, niet is toegestaan.

Indien deze ambtenaren-schutters echter in het bezit zijn van een windbuks, kunnen zij toch tonen wat ze waard zijn en wel op 1 en 8 december in het Shell Werknemers Recreatie Centrum te Suffisant. Ook hier zal gestreden worden om twee individuele bekers door de regering ter beschikking gesteld. Opgave is mogelijk tot uiterlijk half elf 's morgens persoonlijk in ge-noemde club op beide wedstrijd-dagen.

UPTON SINCLAIR OVERLEDEN

BOUDN BROOK — De links ge-oriënteerde Amerikaanse roman-schrijver Upton Sinclair is maandag op 90-jarige leeftijd in Bound Brook (New Jersey) overleden.

Sinclair won de Pullitzer-prijs met zijn boek Drakentanden dat in 1942 werd gepubliceerd. Hij was te-vens de schrijver van het omstreden boek De jungle, dat de toestanden in de Amerikaanse vleesverpakkings-industrie aan het licht bracht.

Sinclair heeft in zijn zestigjarige carrière meer dan tachtig boeken geschreven. Hij stond bekend om zijn aanhankelijkheid aan het socialisme en zijn belangstelling voor politieke en sociale vragstukken. Zijn boek De jungle schokte de Amerikanen en leidde tot zijn uitnodiging voor een bezoek aan het Witte Huis, die president Theodore Roosevelt hem deed. Met het geld dat hij met dit boek had verdiend stichtte Sinclair een coöperatieve kolonie in New Jersey. Deze kolonie werd in 1907 na een niet opgeloste brandstichting verlaten. In 1915 vestigde Sinclair zich in Californië, waar hij zich in 1934 kandidaat stelde voor het gou-verneurschap voor de democratische partij. Hij werd met een kleine min-derheid verslagen.

Andere boeken van zijn hand wa-ren De Metropool (1908), Pelgrima-ge van de liefde (1911), Koning kool (1917), Olie (1927) en Liefhebbende Eva (1961). In 1906 was hij socialisti-sche kandidaat voor het congres voor New Jersey, in 1920 als zodanig in Californië. Met de opkomst van het fascisme en het communisme in Europa kreeg hij belangstelling voor buitenlandse zaken. In 1940 publi-ceerde hij de roman Het einde der wereld.

Upton Sinclair is driemaal gehuwd geweest. Zijn huwelijk met Meta Fuller in 1900 eindigde elf jaar later in een scheiding. Het paar had een zoon, Davis. In 1913 trouwde Upton Sinclair met Mary Craig. Zij overleed in 1961. In hetzelfde jaar trouwde hij met Mary Willis.

Plastic-industrie op Jamaica vergroot expansie

KINGSTON. — De directie van een plastic-industrie te Kingston op Jamaica heeft meegedeeld een be-langrijke order te hebben gekregen van een Carifta-land. Het gaat hierbij om de levering van een grote verscheidenheid aan — kleurige — huishoudartikelen. Daarmee is een nieuwe doorbraak gerealiseerd in de Caribische vrijhandelszone, zo ver-klaarde men. De fabriek leverde al geruime tijd plastic waterbuizen, fittingen en stroomdraden aan lan-den in het oostelijk deel van het Caribisch gebied.

De Gaulle bezuinigt

PARIJS. — President De Gaulle heeft het galadiner dat hij op 17 december zou geven voor parle-mentsleden, uit bezuiniging laten vervallen. Een ontvangst die de voorzitter van de nationale vergade-ring geeft voor de parlementariërs, gaat door, maar buitenlandse spijzen en dranken zullen niet worden ver-strekt. Alles zal Frans zijn.

Alle Franse ministeries op een na moeten hun lopende uitgaven met drie procent verminderen, zo heeft het ministerie van financiën mee-gedeeld. De enige uitzondering is het ministerie van onderwijs, dat kan volstaan met een bezuiniging van anderhalf procent.

INGEZONDEN STUKKEN

Met gepaste ernst

Ruim een half uur en twee-derde pagna wijdden respectievelijk de Curom en de Amigoe di Curaçao aan een actie van een aantal leraren. Naast ellenlange aanhalingen uit een rondgedeeld communiqué maakte elk medium de zaak wat appe-tijtelijker en samenhangender met eigen commentaar; de Amigoe di Curaçao zelfs met de eigen visie van de hoofdredacteur: „Van pausen en leerkrachten dien je alles te slikken", gold vroeger. Sedert enige tijd schijnt uit deze regel de eerste groep te zijn afgevallen!

Lijf-blad noch -zender bleek het nodig geacht te hebben de vloed van gegevens te laten verifiëren. Over onafhankelijkheid gesproken, men maakte zich volmaakt afhankelijk van de — zelfs voor een niet-inge-wijde — als los zand samenhangende grieven-litanie van enkele niet des-kundigen. Jammer!

Accepteer van een collega-leer-kracht de volgende greep van recti-ficaties en ga hiervan s.v.p. uit als de juistheid even na:

— Geen lid van het actie-comité poogde via zijn bond beter ge-informeerd te raken, deze bond tot grotere activiteit te brengen of een bestuursverandering te be-werkstelligen. Dit alles is statu-tair mogelijk.
— Het protestschrijven aan het be-stuurscollege bevatte een (door u niet aangehaald) dreigement, dat geen enkele leerkracht (werk-gever) van een leerling (werk-nemer) ooit zou accepteren.
— Tussen de gerechtvaardigde grie-ven waren in genoemd schrijven enkele halve waarheden en zelfs aperte onjuistheden opgenomen.
— De taal van de brief was hier en daar voor mensen met zelf-respect niet acceptabel te noemen.
— Van de 308 ondertekenaars te-kende een groot gedeelte uit een (misplaatst) gevoel van solidari-teit, ofschoon men de inhoud slecht gedeeltelijk onderschreef. (Nog niet tien procent hiervan was op de protestvergadering voor de protesterenden aanwezig!)
— Op de persconferentie werd nog een extra dot onjuistheden toege-voegd aan de hierboven gesigna-leerde.
— Het actie-comité heeft geweigerd in te gaan op het aanbod met de bestaande bonden samen te wer-ken op een rendabele basis.

Na deze wilde actie en de mis-plaatste medewerking uwerzijds hoop ik van harte, dat de scherven spoe-dig geheeld kunnen worden. Dat de bonden eventueel een taakverande-ring of zelfs gedaantewijziging zullen ondergaan, aanvaard ik dan als enig positieve resultaat.

B. J. C. H. THIJSSEN

Na de brugklas

Uw medewerker, die de artikel-serie over de Mammoetwet heeft samengesteld, heeft naar mijn me-ning in zijn vierde aflevering van 13 november verzuimd aan te geven wat, volgens deze Mammoetwet, de bedoeling is van de verschillende schooltypen na de brugklas. Mis-schien is dat niet zo van belang voor de Curaçaose omstandigheden — ik kan dat niet beoordelen daar ik hier nog maar kort ben — maar het kan belangrijk zijn voor ouders die hun kinderen in Nederland wil-len laten studeren. En dan denk ik niet alleen aan een universitaire opleiding, maar ook aan een studie op een HTS, Kweekschool, of voor apothekers-assistente of chemisch analiste, enz.

Gymnasium en Atheneum zijn allereerst bedoeld voor degenen, die gezien hun capaciteiten en belang-stelling een universitaire opleiding kunnen en willen volgen. Voorheen gingen er van de HBS een aantal leerlingen direct de maatschappij in, soms nog via een hogere beroeps-opleiding, een ander deel ging een universitaire studie beginnen. De nieuwe wet heeft aan deze twee-slachtigheid, die m.n. de HBS ken-merkte, een eind willen maken door een zesjarige HBS-opleiding als aankoop voor de universiteit te creëren en een vijfjarige HBS-oplei-ding als aankoop voor de maatschap-pij of hoger beroepsonderwijs. De eerstgenoemde opleiding draagt Athe-neum heten, de tweede Havo.

De Havo is dus een middelbare schoolopleiding die dient als eind-onderwijs, in die zin dat daarna al-leen nog maar hoger beroepsonder-wijs gevolgd kan worden. Degene. die dus qua capaciteiten en belang-stelling niet in aanmerking voor universitaire studie kan of wil ko-men, kiest dan de Havo.

In theorie is het nog wel mogelijk om vanuit de Havo op universitair niveau te komen. Als voorbeeld iemand die na de Havo naar de HTS gaat en daarna tot de TH kan wor-den toegelaten.

De Havo zal zich moeten ontwik-kelen tot een school met ruime keu-zemogelijkheden. Een meisje dat bijv. tolk wil worden, moet de mo-gelijkheid hebben meer onderwijs te volgen in die vakken die van belang zijn voor háár toekomst, terwijl de jongen die onderwijzer wil worden of een ander die naar de machinis-tenschool wil, ook aan zijn trekken moet kunnen komen.

Tenslotte wil ik benadrukken dat echt niet de allerbesten uit de brug-klas naar Atheneum of Gymnasium behoeven te gaan en dus de mindere naar de Havo en de nog-min-dere naar de Mavo. Het hangt niet af van begaafdheid alleen, ook de geaardheid, de werkinstelling (en dat is niet alleen maar ijver!) en de interesse-sfeer moeten een rol spelen in de schoolkeuze na de brugklas. En die keuze moet tot stand komen na een samenspraak tussen ouders en school én tussen ouders en kind.

TH. M. J. JONKER.



● De gasten in de controlekamer van de ruwe-oliedistillatie-installatie (CD-2) tijdens hun bezoek aan Shell Curacao n.v.

Ambassadeurs op excursie bij Shell

WILLEMSTAD — Gistermorgen hebben de deelnemers aan de ambassadeursconferentie met echtgenoten vergezeld van vice-minister president van Suriname en echtgenote, minister-president C. D. Kroon en gedeputeerde R. M. Martinez, namens het bestuurscollege van Curacao een bezoek gebracht aan Shell Curacao N.V.

Omstreeks elf uur arriveerde het gezelschap op het hoofdkantoor, waar de gasten werden verwelkomd door de General Manager, ir J. J. Isphording, en echtgenote en de Refining Manager, de heer J. S. Wilson.

In de hal voor het auditorium van het hoofdkantoor werden de gasten voorgesteld aan de heren drs J. W. de Lange,, Finance Manager, drs S. F. Baron van Heemstra, Personnel Manager, A. E. Muir, Technical Manager, mr W. R. Boom, General Counsel, H. Volker, Head of Medical Services, O. E. van Kampen, Head Public Relations, en dr ir J. J. Verstappen, Advising Technologist.

Nadat koffie was geserveerd, gaf ir Isphording in het auditorium een korte verhandeling over het bedrijf. Van de gelegenheid om vragen te stellen werd een druk gebruik gemaakt.

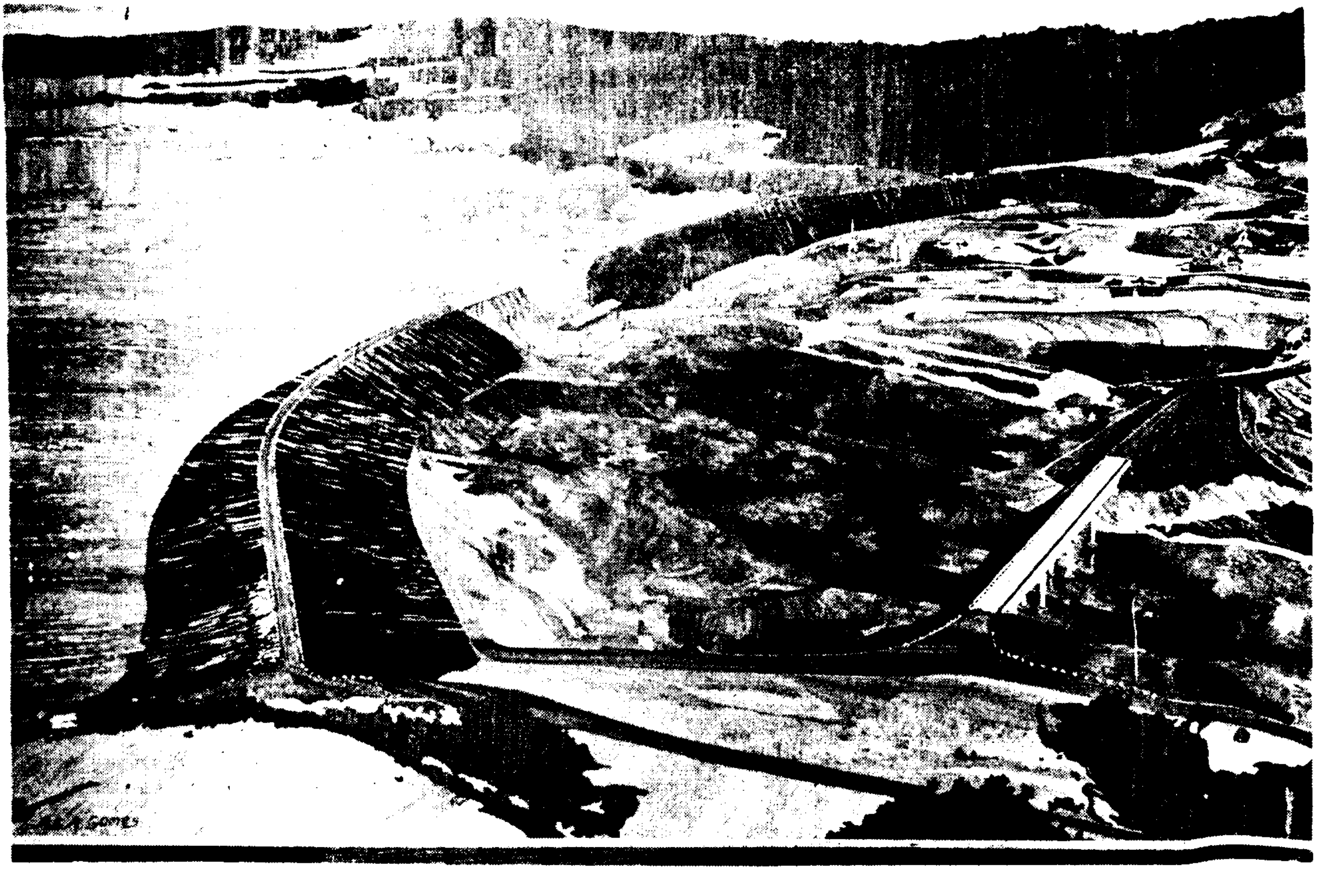
Tegen het middaguur vertrokken de hoge gasten in gezelschap van de heer en mevrouw Isphording en de heer Wilson voor een rondrit over het fabrieksterrein, waarbij men uitstapte bij de controlekamer van de ruwe-oliedistillatie-installatie (CD-2), waar de heer J. A. v.d. Kieboom een uiteenzetting gaf.

De rondrit werd beëindigd in paviljoen Rust en Burgh, waar zich bij het gezelschap gouverneur mr N. brot, mr J. M. A. H. Luns, minister van buitenlandse zaken van Nederland, voegden. Hier werden de echtgenoten van de directieleden aan de gasten voorgesteld. Het apéritief dat in de tuin werd geserveerd werd gevolgd door een koud buffet in het restaurant.

Het vertrek van paviljoen Rust & Burgh vond tegen half drie plaats

● *De heer Albert Gomes, modelmaker bij Shell Curacao n.v., is zozeer aan zijn beroep verknocht, dat zijn vrijetijdbesteding goeddeels als een verlengstuk daarvan kan worden gezien. Het jongste kunstwerk, dat de heer Gomes in zijn vrije tijd heeft gewrocht, is een mozaïek van het grote stuwmeer te Brokopondo dat als symbool geldt van de ontwikkelingsdrang in zijn geboorteland Suriname. Het mozaïek heeft een afmeting van 112 bij 82 cm. Daarin zijn achttienhonderd stukjes hout verwerkt van niet meer dan tweeentwintig Surinaamse houtsoorten.*

Alleen de brug (rechts) is opgebouwd van 217 stukjes, en de dam uit 735 fragmenten. Het mozaïek, waaraan de heer Gomes veertien maanden heeft gewerkt, krijgt een plaats in het nieuwe hoofdkantoor van Suralco in Suriname.



ICEM kiest nieuwe algemeen directeur

GENEVE — De beheersraad van de intergouvernementele commissie voor Europese migratie (ICEM), heeft in Geneve met algemene stemmen de Amerikaan J.F. Thomas als algemeen directeur gekozen. Thomas volgt begin februari 1969 de huidige directeur, de Nederlander mr B.W. Haveman op, die gedurende zeven jaar deze functie heeft vervuld. De nieuwe directeur van ICEM is op het ogenblik in Zuid-Vietnam waar hij een afdeling voor Amerikaanse vluchtelingenhulp leidt.

AARDBEVING IN MIDDEN-AMERIKA GEREGISTREERD

BERKELEY — Seismografen van de universiteit van Californië te Berkeley hebben een zware aardschok geregistreerd, waarvan het epicentrum vermoedelijk in Centraal-Amerika, vierduizend km ten zuidoosten van het waarnemingspunt ligt.

De schok gaf een uitslag van 6.2 op de schaal van Richter.

Ruilhartpatiënt in Frankrijk overleden

PARIJS — Een Fransman die in de nacht van 26 op 27 november in het ziekenhuis van Broussais een harttransplantatie had ondergaan is twintig uur nade operatie overleden doordat het hart bleef stilstaan. DeD identitei van de patiën, de achste die in Frankrijk een nieuw hart ontving, is niet onthuld.

Sterke stijging van goudprijs in Parijs

PARIJS — Donderdag is de goudprijs in Parijs met 97 cent gestegen tot 42,22 dollar per ounce voor staven van één kilo. De omzet bedroeg twee ton. De prijsstijging werd toegeschreven aan speculatieve vraag die een afspiegeling vormde van de nog steeds bestaande valuta-onzekerheid en twijfel over de doelmatigheid van de Franse bezuiningingsmaatregelen. Er bestond ook veel vraag naar de gouden Napoleon, waarvan de prijs steeg tot 64.80 frank. De omzet bedroeg ongeveer 15.000 munten. De totale omzet op de Parijse goudmarkt bedroeg 16.3 miljoen frank, wat ongeveer het drievoudige is van een „normale" omzet.

CU in oprichting voor personeel in overheidsdienst

ORANJESTAD — Plannen bestaan om onder de eilands- en landsambtenaren op Aruba een crediet union op te richten.

In verband hiermede werd gistermorgen door de voorbereidingscommissie een circulaire aan alle betrokkenen uitgereikt.

Met nadruk wordt er op gewezen dat de cu voor iedereen geld, van peon tot hoofd van dienst. Deelname van zo veel mogelijk leden is van het grootste belang. De naam van de cu zal worden: Cooperatieve spaar en kredietvereniging cu voor werknemers in overheidsdiensten en bijzonder Onderwijs Aruba, afgekort CU W.O.D.

Het formulier dat uitgedeeld werd, dient voor de commissie om te weten te komen of er onder betrokken personen inderdaad belangstelling hiervoor bestaat. Iedere maandagavond van zeven tot negen uur bestaat er gelegenheid in de Sint Franciscusclub aan de Dominicanessenstraat in Oranjestad nadere inlichtingen over deze plannen te krijgen.

Uitslagen Hoffmann toernooi

WILLEMSTAD. — De belangrijke voetbalwedstrijd voor het toernooi om de Hoffmann-bekers tussen M.S.V. I en Quick '60 I eindigde na een felle strijd in een 1—1 gelijkspel. Hetzelfde resultaat werd geboekt in de ontmoeting M.L.D. I — Willemstad I. De ploegen van C.D.M. behaalden succes in hun laatste wedstrijden. C.D.M. I klopte Parera I met 7—2 en C.D.M. II bleef met 3—0 de meerdere over Asiento I (de laatste wedstrijd werd twintig minuten voor het einde gestaakt, daar Asiento minder dan acht spelers had).

De voorwaartsen van M.S.V. II waren op dreef in hun wedstrijd tegen C.P.N. II. Laatstgenoemd team werd met een 0—6 nederlaag huiswaarts gezonden. Parera II keerde ook met een nederlaag naar huis na zijn wedstrijd tegen Quick '60 II, welke ploeg met 3—0 zegevierde. Ook het derde elftal van M.S.V. veroverde in zijn laatste wedstrijd de volle winst. Het speelde de Willemstad-veteranen naar een 4—1 nederlaag. Parera III behaalde voorts een benauwde 4—3 overwinning op Quick '60 III en Willemstad III en Quick '60 veteranen hielden elkaar in evenwicht met 2—2.

Het programma voor de komende dagen is als volgt:

Zaterdag 30 november: 16.30 uur: Parera II — M.S.V. II (M.S.V.-terrein); 17.00 uur: Quick '60-veteranen — Quick '60 III (C.P.N.-terrein).

Zondag 1 december: 16.30 uur: C.P.N. I — C.D.M. II (C.P.N.-terrein); 16.30 uur: M.S.V. I — Willemstad I (M.S.V.-terrein); 16.30 uur: C.D.M. I — Quick '60 I (R&B-terrein); 15.30 uur: Parera III — M.S.V. III (Willemstad-terrein); 16.30 uur: Parera I — M.L.D. I (Willemstad-terrein).

Maandag 2 december: 19.00 uur: Asiento-veteranen — Willemstad-veteranen (R&B-terrein); 20.15 uur: Asiento I — Willemstad II (R&B-terrein).

Bibliotheek Gr. Kw. zaterdagmiddag open, zondagmorgen niet

WILLEMSTAD — De Volksbibliotheek van het Buurtcentrum Groot Kwartier zal komende zondag niet geopend zijn. Dit in verband met de Sinterklaasviering. De bibliotheek is ditmaal open op zaterdagmiddag van twee tot zes uur 's middags en maandagavond zoals gewoonlijk van half negen tot tien uur.

Dienstjubilea bij Shell

WILLEMSTAD — Op 3 december viert de heer F. H. M. van Aanholt zijn 40-jarig dienstjubileum bij Shell Curacao n.v. Diezelfde maand zijn een kwart eeuw bij de maatschappij werkzaam de heren J. A. Martines, M. C. Martien, A. J. Haynes, N. N. James, T. S. T. R. Mitchell, R. E. A. Piper, L. A. Benjamin en F. J. Alexander.

— *** —

● In Moskou is een akkoord getekend waarbij de Sovjet-Unie Noord-Vietnam in 1969 grote hoeveelheden voedsel, brandstof, wapens en munitie zal leveren. Dit meldt het Noordvietnamese persbureau.

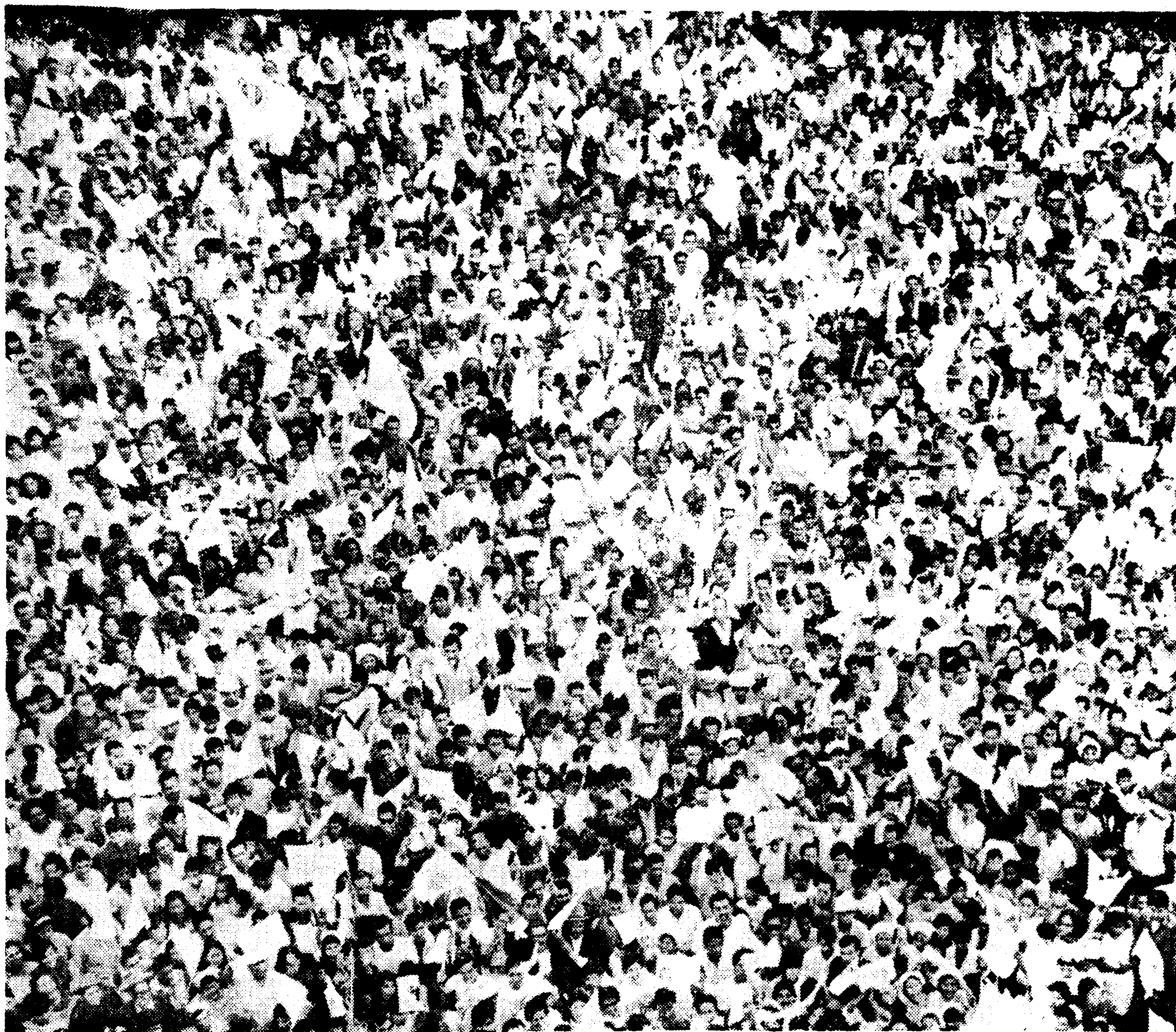
VOETBAL OP T

ORANJESTAD — In het lijkse programma van het Cultuur en Opvoeding, TV per post, wordt aanstaande ma avond weer een voetbalwedstrij toond. Dit keer krijgen de tele de ontmoeting tussen Bulga Hongarije te zien. De sportlief herinneren wij eraan dat nog dagelijks om zes uur via Tele nieuwsfilms over de Olympisch len vertoond worden.

...ngrijkste kandidaten: Barrios (AD), Caldera (COPEI), Prieto (MEP) en Burelli (URD/FDP/FND)

...068.481 Kiezers ingeschreven

...STAD/CARACAS. – Volgden de Vene...nkele weken geleden vol belangstelling ...op naar het Witte Huis in de Verenigde ...de presidentiele verkiezingen in dit ...de afgelopen dagen dagen zaten zij zelf ...in een hevige verkiezingsstrijd welke ...1 december, zal culmineren in het ...n van hun stem op de kandidaat van ...keur voor de belangrijkste post in het ...van president van de Republiek. Tevens ...ij 197 gedeputeerden en 45 senatoren. ...de macht zijnde democratische actie ...ccion Democratica), de partij van de ...president dr Raul Leoni en oud-presi...omulo Betancourt, wordt naar de politieke kroon gestoken door de drie belangrijkste partijen in de oppositie COPEI, MEP en de combinatie URD/FDP/FND. De kandidaten voor het presidentschap die door deze drie partijen gesteund worden, zijn respectievelijk dr Rafael Caldera, dr Luis Beltran Prieto en dr Miguel Angel Burelli Rivas. De kandidaatsstelling van German Borregales en Alejandro Hernandez door twee kleine en onbelangrijke partijen nemen de meeste mensen niet au serieux. Het gros van de kiezers zal hoogstwaarschijnlijk zijn stem geven aan dr Gonzalez Barris (Accion Democratica), dr Rafael Caldera en dr Luis Beltran Prieto.



...enezolanen kiezen ... december ...resident



DR RAFAEL CALDERA. "de Nixon van Venezuela", is ditmaal zeker van zijn zaak.

...e de verkiezingsstrijd vorder...eide de spanning omtrent de ...ie de nek-aan-nek race naar ...Miraflores" (de presidents...) zal winnen. Tevens kon men ...ngzamerhand een idee gaan ... van het aantal volgelingen ...e partij. Verschillende opinie...n werden gehouden. Hoewel ...en groot aantal van deze ...ekingen - soms gebeurde dat ...acht van een partij zelf - niet ...ertrouwen (dit bleek bijna ...s uit de berichtgeving in de ...laanse kranten) is het beeld ...n van de krachtsverhoudingen ...n het voordeel te noemen van ...Democratica en de sociaal-de...ische partij COPEI.

...n zien in de COPEI-kandidaat ...era reeds de nieuwe president ...enezuela, hoewel men het ...kiezers die op de hand van ...o Barrios en Luis Beltran ...ook niet onderschat.

...DERA'S SUCCES

...era's succes voor wat betreft ...ei van zijn partij tijdens de nog ...voortdurende en aan felheid ...ende verkiezingsstrijd is ken... te danken aan de gunstige ...gst van zijn uitgebreide en ...tionaire regeringsprogramma ...ij in samenwerking met zijn ...heeft opgesteld.

...t feit dat hij, zijn partij en zijn ...gramma het meest aangevallen ...rden door de andere partijen, ...st er op dat hij niet alleen door ...aan de macht zijnde Accion ...mocratica als de grootste en ...evaarlijkste" rivaal wordt gezien ...ar ook door de andere belang...e partijen: Movimiento Electo... del Pueblo (MEP, van dr Luis ...tran Prieto) en de combinatie ...ion Republicana Democratica, ...erza Democratica Popular en ...ente Nacional Democratica ...RD/FDP/FND).

Dr. Rafael Caldera kondigt in zijn programma een grote verandering ("cambio") aan. Op alle gebied. "El cambio va!" (de verandering komt!) dat is de leuze waarmee de belangrijkste kandidaat van de oppositie zich in de strijd heeft geworpen. Zijn hervormingsprogramma lijkt op dat van de christen-democraten van Chili, Italie en West-Duitsland.

Caldera werd in 1916 geboren en is o.m. doctor in de politieke wetenschappen. Hij is een zeer gezien man in Venezuela vanwege zijn persoonlijke kwaliteiten. Hij heeft reeds driemaal meegedongen naar het presidentschap van zijn land.

TEGENSTANDER AD

Hij richtte zijn sociaal-democratische partij COPEI op in 1946 en werd een felle tegenstander van Accion Democratica. In de laatste verkiezingen in Venezuela, in 1963, boekte zijn partij een enorme vooruitgang, groter dan alle andere partijen. Bij die verkiezingen behaalde Accion Democratica voor de tweede achtereenvolgende maal de meeste stemmen en dr Raul Leoni werd president.

De regering voor 1963 was eveneens in handen van Accion Democratica met als president Romulo Betancourt. Caldera en zijn partij verleenden na deze verkiezing in 1958 steun aan Accion Democratica (pact van Punto Fijo) bij het samenstellen van de regering. Dit is een van de dingen die de zg "independientes" (onafhankelijken) in het land hem nog steeds zeer kwalijk nemen, hoewel Caldera in de daaropvolgende verkiezingen in de oppositie ging en nog steeds bij de oppositie behoort. Een van de weinige mini-partijtjes die zich onafhankelijk noemt en die hem bij de komende verkiezing zal steunen is de partij "Los Desarollistas".

Het aantal onafhankelijken dat Calera steunt, is heel klein in vergelijking met het grote aantal mini-partijtjes die zijn voornaamste tegenstander dr Gonzalo Barrios achter zich heeft. Ook dr Luis Beltran Prieto (MEO) verwacht steun van deze partijtjes. Miguel Angel Burelli Rivas (combinatie URD/FDP /FND) heeft voorzover wij konden nagaan niet veel hulp te verwachten van deze kleine partijen, die zelf geen kandidaat hebben, maar die wel groot in aantal zijn.

Een van de kleine partijen die hun stemmen zullen geven aan Gonzalo Barrios van Accion Democratica is de API, Alianza Popular Independiente.

De kandidatuur van dr Luis Beltran Prieto van Movimiento Electoral del Pueblo wordt o.a. gesteund door de Partido Revolucionario de Integra-

Caldera na drie pogingen succes?

cion Nacional (PRIN) en door de Union Para Avanzar (UPA) van welke laatste partij men zegt, dat de leiders communistische ideeen er op na houden. In feite wordt Prieto zelf voor communist uitgemaakt door de andere kandidaten en door partijleiders. Prieto zelf verklaarde gedurende deze verkiezingsstrijd bij herhaling dat hij nooit een communist is geweest, dat hij geen steun heeft gezocht bij de communistische partij en dat hij ook nooit communist zal worden. De UPA, die Prieto steunt, is overigens de enige erkende communistische partij in Venezuela. Wellicht doet het programma dat Prieto zich voorstelt ten uitvoer te zullen brengen wanneer hij gekozen wordt, de mensen aan het cumminisme denken en wellicht heeft de UPA daardoor zijn steun toegezegd aan Prieto.

ONAFHANKELIJK VS

Dr Prieto vertegenwoordigt democratisch-links. Hij was een van de oprichters van Accion Democratica en scheidde zich in oktober 1967 af van deze partij, samen met de Jesus Angel Paz Galarraga die de PRIN stichtte, welke partij zoals wij reeds hierboven schreven achter dr Luis Beltran Prieto staat in deze verkiezing.

Dr Prieto werd in 1902 geboren en is doctor in de politieke wetenschappen. Zijn beweging wil de sociale vooruitgang in het land versnellen, het land onafhankelijker van de Verenigde Staten maken, de vakbonden meer laten deelnemen aan het sociale leven en de nationale rijkdommen beter verdelen.

Politieke waarnemers in Venezuela verwachten dat indien in de komende verkiezing de partij van dr Prieto (MEP) samen met die van Jesus Angel Paz Galarraga (PRIN) het onderspit delft en dr Rafael Caldera van COPEI tot de nieuwe president wordt gekozen, dit als resultaat zal hebben dat de MEP en de PRIN na hun mislukt avontuur weer tot de moederpartij (Accion Democratica) zullen terugkeren om een sterkere eenheid te vormen voor de verkiezingen in 1973.

Dit zal mogelijk zijn daar de splitsing van Accion Democratica welke als gevolg heeft gehad dat twee nieuwe partijen werden opgericht (MEP en PRIN), geen breuk is geweest op grond van verschil in ideologie maar op grond van verschil van mening over verkiezingskwesties en persoonlijke promoties in de moederpartij.



DR GONZALO BARRIOS

GEVOELIG

De scheiding is echter zeer gevoelig geweest voor de partij van president Raul Leoni en Romulo Betancourt. Prieto's MEP veroverde vele AD-aanhangers uit alle sectoren van de Venezolaanse samenleving. Dit heeft de partijleiding van Accion Democratica aan de noodrem doen trekken. Romulo Betancourt, een van de steunpilaren van Accion Democratica, die sinds zijn aftreden in 1963 in Zwitserland woonde, besloot daarom actief deel te nemen aan de verkiezingscampagne van zijn partij om te proberen te redden wat er nog te redden valt.

Gedurende twintig jaar is Betancourt de onbetwiste leider van Accion Democratica geweest. Onder zijn leiding wist Accion Democratica groepen die binnen de partij leidende functies wilden overnemen, de kop in te drukken. Dit veranderde vanaf 1963. Onafhankelijk van de andere kleine groepen die zich in Accion Democratica tegen Betancourt keren, ontstaat een groep onder leiding van Jesus Angel Paz Galarraga, welke laatste tijdens de partijconventie in 1965 met gering verschil een overwinning behaalt op Antonio Leidensz bij de verkiezing van een secretaris-

(Vervolg op pagina 11)

DEPARTEMENT VAN ONDERW

Het **ICETEX** (Instituto Colombiano de Especialización en el Exterior) te Bogota, Colombia, stelt een **STUDI** beschikbaar voor een leraar uit de Antillen, voor stu het "Instituto Caro y Cuervo" te Bogota welke studie z van februari 1969 tot en met december 1969.
Vorenbedoelde leraar moet een opleiding op universitai hebben gevolgd en voltooid.

Het studieprogramma zal o.m. omvatten:

a. het ontwerpen van speciale leermethoden landstaal van de Benedenwindse Eilanden Nederlandse Antillen.
b. het onderzoeken van de diverse aspekten papiamentu.

De beschikbaargestelde studiebeurs houdt in:

a. retoureis per vliegtuig Antillen — Colomb
b. 1.500 Colombiaanse pesos per maand;
c. 600 Colombiaanse pesos, als éénmalige u voor de aankoop van boeken;
d. ziekteverzekering.

Gegadigden moeten vóór 9 december a.s. een aanvrag nen bij het Departement van Onderwijs, J. van Walbeec Willemstad, Curaçao.

De Directe
P. T. M. S

Langs deze weg betuigen wij onze oprechte dank aan Dr. H. W. Weimert, Eerwaarde Pastoor Swartje O.P., alle familieleden, kennissen en vrienden die hun medeleven hebben getoond, gedurende de ziekte en bij het heengaan van onze innig geliefde moeder, schoonmoeder en Grootmoeder

[illegible] Ernestina Tjietjie

Haar dankbare kinderen:
Julieta Sint Jago, Julianeito Tjietjie,
Ercilia Jonga, Anita Trinidad,
Marco Tjietjie, Theodora Pier

Bonaire, november 1968.

...NEZOLANEN KIEZEN

...e strijd ...zetel in ...aflores

(...pagina 9)

...in 1966 vervangen Gonzalo Barrios. ...eert zich fel tegen ...e scheidt zich af van ...richt zijn eigen partij ...men met hem treedt dr ... Prieto uit Accion ... Prieto's plan voor een ...ke stelling voor de ...door Galarraga, onder... werd daarvoor voor... toedoen van Betan... aanhangers in de partij ...Dr. Luis Beltran Prieto ... uittreden zijn eigen

...kwam in februari van ...enezuela om zich ervan ...dat de kandidatuur van ...in verkeerde handen ...en om te proberen de ...groepen in de partij



BELTRAN PRIETO

...elkaar te brengen. Hij ...kandidatuur van Gonzalo ...deze werd gekozen als ... Gezegd wordt dat de ...van Betancourt van ...nloed is geweest. ...nog te bezien of zijn ...an de verkiezingscam... gunstige gevolgen zal ... Accion Democratica. ...ocratica hoopt met zijn ...van het totaal aantal ...en te behalen; dat ...dan in 1963 toen Leoni ... De ex—president ...zeer belangrijke rol in ...en. Het is bovendien ...schijnlijk dat Betancourt ...de verkiezingen in 1973 ...kandidaat voor het presi... ...stellen.

...EGERINGEN

...mocratica is gedurende ...perioden 1958 — 1963 ...1968 aan de macht ...hoop op een derde ...in successie is thans ...op Gonzalo Barrios. De ...en wijzen echter Ra... ...van COPEI aan als de ...winnaar met een ruime ...gens deze onderzoekin... Accion Democratica en ...Electoral del Pueblo ...strijd leveren om de

...en van Accion Demo... ...men zich voorlopig ...eventuele zege van ...vitaal belang voor ...en COPEI om zich niet te ...door Movimiento Elec... ...Pueblo. Betancourt, de ...darisch geworden fi... ...Accion Democratica, ver... ...dat indien dr Luis ...meer stemmen behaalt ...Barrios dit het einde zal ...zijn partij. ...ging van AD zou alleen ...hebben wanneer ...achter Caldera de ...overt. AD zou graag ...Caldera's COPEI deel ...van de regering maar ...zich daarover niet veel ...Caldera is de enige ...herhaalde malen in het ...verklaard nooit een ...vormen met AD, en ...bekend als een man die ...houdt. De taktiek van AD ...de overwinning van ...leidende partij te zijn in

...moet Gonzalo Barrios ...verschil van dr ...MEP winnen. Maar als

Prieto daarentegen meer stemmen op zijn naam krijgt dan Gonzalo Barrios zal de ontmoediging in de gelederen van AD groot zijn en zal de hereniging plaats vinden met als hoofdpartij de MEP en niet de AD, welke partij praktisch zal ophouden te bestaan. Alleen indien Barrios Prieto verslaat zal de AD deze verkiezingen wellicht overleven en zal zij zich kunnen versterken om in 1973 te proberen weer aan de macht te komen.

URD/FDP/FND

Naast COPEI en MEP is de combinatie URD/FDP/FND met als kandidaat Miguel Angel Burelli Rivas de belangrijkste partij die een gooi doet naar de macht in het land. Veel kans om in Casa Miraflores te komen wordt Burelli Rivas echter niet gegeven. De combinatie wordt gevormd door Union Republicana Democratica, Fuerza Democratica Popular en Frente Nacional Democratico. Samen hebben zij de "frente de la victoria" (overwinningsfront) opgericht.

De Union Republicana Democratica is de grootste partij van de drie in de combinatie. URD—leider is Jovito Villalba. De verwachting is dat de URD niet veel stemmen zal vergaren meer heeft verraden in de voorgaande verkiezingen. In de verkiezingscampagne voor de presidentsverkiezing in 1963 voerde de URD de felste campagne tegen Accion Democratica.

Maar wat gebeurde er na de overwinning van AD? Villalba ging in zee met de AD voor een regering op brede basis. Dit is op zich niet zo erg maar Villalba bedroog daarmee

Splitsing in regerings-partij AD

een groot deel van degenen die hun stem op hem hadden uitgebracht en die hoopten dat de URD een even fel oppositie—beleid zou voeren na de verkiezing.

GUNSTIGER

Voor Fuerza Democratica Popular zou het gunstiger zijn geweest indien men een pact was aangegaan met COPEI, waarover wel besprekingen gevoerd werden tussen beide partijen maar welk pact niet gerealiseerd werd of indien Wolfgang Larrazabal, de leider van de partij zelf zijn kandidatuur gelanceerd zou hebben, wat de eenheid binnen de partij verzekerd zou hebben en wat de mogelijkheid zou hebben opengelaten om zich te organiseren en te versterken voor de verkiezingen in 1973.

Voor de derde coalitie—partij van "frente de la victoria", de Frente Nacional Democratico van dr Uslar Prietri, ziet de toekomst er donker uit. Verwacht wordt dat deze partij na deze verkiezingen zal verdwijnen en dat de aanhangers zich wellicht zullen aansluiten bij COPEI als deze partij als winnaar uit de bus komt. Dr Miguel Angel Burelli Rivas, kandidaat van de combinatie is een onafhankelijk liberaal. Vroeger werkte hij samen met Romulo Betancourt (AD). Hij was toen directeur—generaal van het ministerie van buitenlandse zaken. Onder het bewind van president Raul Leoni bekleedde hij de posten van minister van justitie en ambassadeur van Venezuela in Bogota en londen. Hij werd in 192 geboren en is doctor in de politieke wetenschappen. Dr Burelli wil het democratisch stelsel en de technische doelmatigheid daarvan vervolmaken. In zijn programma stelt hij constitutionele hervormingen voor.

ARMOEDE

Hij wil wanneer hij wordt gekozen de armoede in zijn land te lijf gaan met financiele middelen die volgens hem vrij zullen komen wanneer er een einde gemaakt wordt aan de verregaande bureaucratie in Vene-



ALEJANDRO HERNANDEZ

zuela welke volgens hem een gevolg is van het uitdelen van politieke baantjes aan aanhangers van partijen die aan de macht zijn geweest. Hij zou hieraan een einde maken. Een zeer groot percentage van sland's inkomen wordt door de verregaande bureaucratie verslonden, nog steeds volgens verklaringen van dr Burelli. Geld, dat volgens hem veel beter gebruikt zou kunnen worden om de armoede, die grote zorgen baart, te helpen verlichten.

Als de toekomstige weldoener van de armen zelf heeft zich ontpopt German Borregales van Movimiento Accion Nacional (beweging van nationale actie). Borregales is schrijver en journalist. De MAN is een rechtse ultra-katholieke en anti-communistische partij. Borregales heeft in zijn campagne de streken waar de grootste armoe geleden wordt in het land bezocht. Het presidentschap zal hij voorlopig niet halen maar verwacht wordt dat hij wel voor het congres wordt gekozen.

Onbetekenend voor de huidige verkiezingen in Venezuela wordt ook de kandidatuur van Alejandro Hernandez genoemd. Hij wordt gesteund door de weinig belangrijke democratisch-socialistische partij van Venezuela. Hernandez is industrieel, politiek onafhankelijk. Hij werd in 1906 geboren en is niet academisch gevormd.

DURE PROPAGANDA

Borregales en Hernandez hebben kennelijk wegens gebrek aan de nodige financiele middelen op zeer bescheiden schaal campagne gevoerd. Dit in schrille tegenstelling met de dure propaganda-campagne van Accion Democratica, COPEI en MEP waarbij vooral de twee eerstgenoemde partijen het kiezerskops hebben geprobeerd te brainwashen. Kranten, radio en televisie hebben in de laatste weken ongetwijfeld een flinke winst gemaakt.

Advertenties, soms ter grootte van een pagina in de kranten, werden geplaatst, vaak alleen maar om een of andere verklaring van een partij te weerleggen. Zo plaatste de MEP een keer een advertentie welke een pagina bestreek met een foto van Romulo Betancourt samen met Fidel Castro daags nadat Accion Democratica in een grote advertentie Prieto had uitgemaakt voor communist. Een andere keer plaatste Accion Democratica een advertentie om de kiezers ervan op de hoogte te stellen dat een in een krant verschenen resultaat van een opiniepeiling waarbij Caldera als de winnaar wordt aangewezen, vals was.



GERMAN BORREGALES

Door deze drie grote partijen samen werden voor honderdduizend bolivars gespendeerd. Een zeer belangrijk communicatiemedium waarvan door de kandidaten ook druk gebruik is gemaakt, is de televisie.

GEBRUIK TV EN RADIO

Gezegd moet worden dat dit zeer democratisch is gebeurd. Elke partij, hetzij de regeringspartij of een der oppositiepartijen kreeg de gelegenheid om voor de camera's naar voren te brengen wat ze wilden. Tevens werden in eigen programma's van de televisiestations zelf ruime aandacht besteed aan alle partijen. De Venezolaanse kiezer gaat goed ingelicht naar de stembus. Dit werd gegarandeerd door het democratisch beleid van de televisie-stations en van de radio. Dit is iets wat voor de Antillen niet altijd met even grote stelligheid kan worden volgehouden. In ons land, en daar heeft de Amigoe herhaaldelijk op gewezen, wordt zeer wat de voorlichting van het publiek betreft eenzijdig omgesprongen met dit communicatiemedium. Hopelijk neemt men een voorbeeld aan de Venezolaanse verkiezingen voor wat betreft de voorlichting via televisie en radio.

Het kiezerskorps voor de verkiezing komende zondag, 1 december is 4.068.481 man sterk. Dit aantal heeft zich thans in laten schrijven.



MIGUEL ANGEL BURELLI RIVAS

Dat is 95,95 pCt. van de totale kiesgerechtigde bevolking van Venezuela welke 4.240.000 bedraagt. De belangstelling voor de komende verkiezingen is groter dan voor die in 1963. Toen werd slechts 82,70 pCt. ingeschreven: 3.367.787 van de 4.072.292 mensen die toen de kiesgerechtigde leeftijd hadden. Het aantal inschrijvingen van dit jaar is een record in de politieke geschiedenis van Venezuela.

Men heeft berekend dat ditmaal ongeveer 91,91 pCt. van de kiezers een geldige stem zal uitbrengen in tegenstelling met 1958 en 1963 toen de percentages respectievelijk 88,55 pCt. en 84,97 pCt. bedroegen. Het percentage van onthouding dat men dit jaar verwacht is ook veel gunstiger dan in voorgaande jaren. In de verkiezingen van 1958 en 1963 was dit percentage respectievelijk 7,85 pCt. en 9,15 pCt.

Dit percentage is veel gunstiger dan in vele andere, meer ontwikkelde landen dan Venezuela. In de Verenigde Staten bijvoorbeeld bedroeg het aantal kiezers dat niet aan zijn stemplicht voldeed gedurende de verkiezingen in 1960 en 1964 respectievelijk 37,5 pCt. en 38,0 pCt.

De Venezolanen — mannen en vrouwen inclusief de analfabeten — maakten voor het eerst gebruik van het directe, vrije en geheime stemrecht in 1947. Het toezicht op de verkiezingen wordt gehouden door het Consejo Supremo Electoral (de hoogste verkiezingsraad) onder voorzitterschap van dr. Manuel Rafael Rivero. In deze raad hebben voorts zitting enkele onafhankelijken en vertegenwoordigers van de grote partijen.

Voor de eerste maal zal gebruik worden gemaakt van computers voor het registreren en tellen van de stemmen. Dit is een primeur voor Zuid-Amerika. Men hoopt binnen ongeveer 35 uur de extra-officiele uitslag bekend te kunnen maken. Evenals in 1947, 1958 en 1963 houdt het leger toezicht bij het stemmen om een ordelijk verloop te garanderen.

De verkiezingscampagne zelf is niet altijd ordelijk verlopen. Verschillende malen raakten millitante groepen van de partijen slaags met elkaar waarbij tientallen gewonden vielen. Door verschillende instanties, waaronder de geestelijkheid in Venezuela, werd een beroep gedaan op de partij-aanhangers om het niet tot gevechten en bloedvergieten te laten komen.

Gele en groene lakken gevaarlijk voor kind

DEN HAAG. — Het bestuur van de Vereniging van Verf en Vernis Fabrikanten heeft zijn leden een aanbeveling gedaan om op de verpakking van doe-het-zelf verven met giftige bestanddelen een waarschuwing te drukken „niet geschikt voor kinderspeelgoed en dergelijke".

Dit op verzoek van het instituut voor huishoudtechnisch advies (IVHA) van de Nederlandse Vereniging van Huisvrouwen dat bij onderzoekingen van doe-het-zelf verven heeft geconstateerd, dat — met name in de gele en groene lakken — veelvuldig het giftige loodchromaat wordt toegepast als pigmentbestanddeel. Speelgoed of kindermeubilair, dat met dergelijke lakken wordt geschilderd, kan gevaar opleveren voor kinderen.

Aangezien er een zekere tijd nodig is om verpakking te kunnen wijzigen en een aantal verffabrikanten besloten heeft de samenstelling van hun produkten zodanig te wijzigen, dat er geen schadelijke bestanddelen meer in voorkomen, is er een overgangstermijn gesteld tot 1 september 1969. Het IVHA wijst er op dat het vooral tijdens de overgangstermijn zeer noodzakelijk is dat doe-het-zelvers zich overtuigen dat voor een artikel waar kleine kinderen meer in aanraking komen, geen lak gebruikt wordt, die giftige stoffen bevat.

GENEVE — In het VN-hoofdkwartier te Geneve is een borstbeeld onthuld van de Duise staatsman Gustav Stresemann, die in de jaren 1923 — 1929 minister van buitenlandse zaken van de Weimar-republiek was. Stresemann, die met de Nobelprijs voor de vrede onderscheiden is, heeft o.a. de verdragen van Locarno en het Briand-Kellog-pakt van 1928, dat afzwering van de oorlog beoogde, getekend.

V.S. vragen onderzoek monetaire knelpunten

GENEVE. — De Verenigde Staten hebben donderdag op de jongste Franse bezuinigingsmaatregelen gereageerd met een verzoek aan de algemene overeenkomst voor tarieven en handel (GATT) een internationaal onderzoek in te stellen naar de invloed van de monetaire vraagstukken op de wereldhandel. De Amerikaanse afgevaardigde William M. Roth deed dit voorstel in de jaarvergadering van de 76 GATT-landen die op het ogenblik in Geneve aan de gang is.

De Franse afgevaardigde Jean Chapelle bracht de deelnemers aan de besprekingen op de hoogte van de Franse maatregelen en zei dat zijn land zich nog steeds verplicht acht aan uitbreiding en liberalisering van de wereldhandel mee te werken. De Franse maatregelen zijn niet discriminerend en houden geen nieuwe beperkingen in, zo meende hij. Frankrijk hoopt de economische expansie weer op gang te krijgen met de hulp van zijn handelspartners.

De Indiase afgevaardigde T. Swaminathan prees de moed waarmee Frankrijk de maatregelen heeft genomen maar sprak zijn bezorgdheid uit over de negatieve invloed die de arme landen zouden kunnen ondervinden van beperkende maatregelen van andere landen. De Israëlische afgevaardigde Ephraim Haran drong aan op een algemeen onderzoek door de GATT van overschotten en tekorten op de betalingsbalansen van allerlei landen. Hij kreeg de steun van William Roth.

Colombia heeft het voorlopig lidmaatschap van de GATT aangevraagd. Het land heeft op het ogenblik de status van waarnemer bij de GATT.

Onderzoek gebruik kinderfoto's voor partij-propaganda

GEORGETOWN. — Een onderzoek wordt ingesteld in het Guyanese Georgetown naar de manier, waarop foto's van het departement van voorlichting gebruikt konden worden voor politieke propaganda door de regeringspartij People's National Congress (P.N.C.) Zo vernam Reuter in Georgetown. Het gaat hierbij om foto's, gemaakt in kleuterscholen. Hoofdleidsters van deze inrichtingen protesteerden meteen tegen het gebruik van kinderen in de politiek.

Rode Kruis-hulp aan Nigeria

DEN HAAG — Het internationale rode kruis heeft sinds het begin van zijn hulpacties aan Nigeria en Biafra per maand gemiddeld tien miljoen Zwitserse francs (ongeveer 4.200.000 gulden Ant.) uitgegeven om de nood in het door de oorlog geteisterde gebied te lenigen. Dit heeft het internationale comié van het rode kruis in Genève meegedeeld.

De acties tot hulpverlening begonnen twee weken na het uitbreken van het conflict tussen Nigeria en het uit de federatie getreden Biafra, begin juni vorig jaar. In het niet-bezette deel van Biafra heeft het rode kruis zeshonderd vluchtelingenkampen onder zijn beheer en honderd voedseldistributiecentra. Daar heeft het 850.000 kinderen en aanstaande moeders van voedsel voorzien en verzorgd en voor zover nodig onder medische controle gehouden.

In het door de federale troepen bezette gebied van Biafra bedraagt dit aantal 500.000.

Van juni 1967 tot eind oktober van dit jaar heeft rode kruispersoneel in het niet door de federale troepen bezette gebied van Biafra gewerkt. Dit aantal liep op van 140 tot 559 personen. Op het ogenblik zijn er nog 398 werkzaam. De reden voor deze vermindering is dat mensen van de plaatselijke bevolking na een opleiding zijn ingeschakeld. Dit aantal bedraagt nu ruim duizend. In het niet door federale troepen bezette gebied van Biafra zijn nu 32 medisch-sociale rode-kruisteams werkzaam het aantal vluchten met rode-kruisvliegtuigen in de periode van 8 april tot 18 november van dit jaar bedraagt 470. In totaal zijn 4.400 ton voedsel en medicamenten vervoerd. Voor de komende vier maanden zal alleen al voor de transportkosten een bedrag van 32.000.000 Zwitserse francs nodig zijn.

Versnelde ontwikkeling van Suriname

PARAMARIBO — De Surinaamse ministerraad heeft besloten, dat het onderzoek naar het waterkrachtpotentieel in Oost-Suriname en alles wat daarmee samenhangt terstond intensief ter hand zal worden genomen. Op daarvoor in aanmerking komende plaatsen zullen waarnemingsposten worden ingericht.

Voorts werd besloten in het gehele land een uitgebreid geologisch onderzoek te doen instellen naar het voorkomen van bauxiet en andere mineralen. Dit onderzoek zal eventueel door een daartoe aan te wijzen internationaal ingenieursbureau worden verricht. Dit heeft de RVD-Suriname meegedeeld.

Amerikaanse mariniers op Cuba aangehouden

HAVANA. — Twee zeventien jarige Amerikaanse mariniers van de marinebasis Guantanamo op Cuba zijn op Cubaans grondgebied gearresteerd, meldt het officiële blad Granma.'

Het tweetal was in het bezit van egen doosje pillen die een opgewekte stemming veroorzaken. Cuba stelt geen prijs op dergelijke immigranten; zij zullen de gelegenheid krijgen Cuba te verlaten, aldus Granma.

Israël verbrandt tijdschriften

TEL AVIV. — De vrederechter in Tel Aviv Jacob Segal heeft de inbeslagneming en verbranding gelast van enige nummers van Franse, Duitse, Amerikaanse, Italiaanse en Israëlische tijdschriften, omdat hun inhoud obsceen zou zijn. Onder de gewraakte bladen bevinden zich Stern, L'Express, Newsweek en het in Tel Aviv verschijnende Bull. De twee hoofdredacteuren van het laatstgenoemde blad werden veroordeeld tot voorwaardelijke gevangenisstraffen van resp. 70 en hon derd dagen en hoge boeten. Zij hebben inmiddels beroep aangetekend. Volgens hen zou handhaving van de vonnissen betekenen dat Israël een puriteins wordt als Engeland onder koningin Victoria.

Bonn wil leven redden Griekse veroordeelde

BONN. — West-Duitsland zal langs diplomatieke weg pogen het leven te redden van de Griekse soldaat Alexandros Panagoelos die zondagavond in Athene ter dood is veroordeeld wegens samenzwering tegen het huidige Griekse bewind. Dit is maandag in Bonn meegedeeld door een woordvoerder van het Westduitse ministerie van buitenlandse zaken.

Miljoenenverlies bij General Banden

AMSTERDAM — De General Banden en Rubbermaatschappij Holland n.v., waarvan de activiteiten midden 1967 werden gestaakt, heeft in de jaren van haar bestaan t/m oktober 1968 een totaalverlies geleden van Nƒ 26,3 mln. Daardoor is niet alleen het gehele aandelenkapitaal ad Nƒ 18 mln opgesoupeerd, maar zelfs een negatief vermogen ontstaan van ruim Nƒ 8 mln. Dit blijkt uit het reeds aangekondigde bericht waarin aan de houders van aandelen B wordt voorgesteld 40 pct terug te betalen op het bij hen uitstaande kapitaal van Nƒ 2 mln nominaal.

Omdat er geen stille reserves in de onderneming aanwezig zijn en de financiele positie nog maandelijks slechter wordt, hebben de aandelen geen enkele waarde meer.

Aandeelhouders kunnen hun stukken tot maandag 9 december inleveren. General Banden is, zoals bekend, een dochteronderneming van het Amerikaanse concern „The General Tire and Rubber Company" te Akron.

C.D.U. stelt Schroeder presidentskandidaat

BONN.— De Westduitse christendemocraten, CDU/CSU, hebben in Bonn minister van defensie Gerhard Schroeder (58) aangewezen als hun kandidaat voor het presidentschap. De sociaaldemocraten hadden twee weken geleden al minister van justitie Gustav Heinemann (69) kandidaat gesteld. Het kiescollege dat moet uitmaken wie van beiden de opvolger wordt van de huidige 74-jarige bondspresident, Luebke, komt vermoedelijk in februari bijeen.

Premier Smith wil geen tweederangs onafhankelijkheid

SALISBURY. — Premier Ian Smith van Rhodesië heeft in een radio- en t.v.-toespraak gezegd dat één groot struikelblok de weg naar een regeling van het onafhankelijkheidsgeschil met Engeland versperd. Dat was de Britse eis om een extra waarborg in een nieuwe onafhankelijkheidsgrondwet op te nemen ter bescherming van de politieke rechten van de Afrikaanse meerderheid in Rhodesië. Deze waarborg — waarbij de Britse kroonraad de bevoegdheid zou krijgen pogingen tot wijziging van de grondwet te verhinderen — is voor Rhodesië onaanvaardbaar, zei Smith. En hij voegde eraan toe: „Onder geen beding kunnen wij met tweederangs onafhankelijkheid genoegen nemen."